DIALUNA 10 JUNI 2019

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

582-6747 Engelandstraat 29 @ noticia@diario.aw www.diario.aw 1,75 FLORIN

PA TAXATIE DI CAS Y PROPIEDAD
Tuma contacto cu
CRYSTAL REALTY
Tel: 568-8265

Exclusivo

CITGO: e desenlace

Seccion Special den edicion di awe

Problemanan petroleo y refineria ta escala rond mundo

Mester atende incertidumbre sector local di energia

**Citgo Aruba, FMSA, RdA mester haya claridad awor*
**Caracter legal di acuerdo mester wordo establecі pa Aruba*

American Airlines a inicia su vuelo directo for di New York





ORANJESTAD (AAN): Na Aeropuerto tabata tin diasabra un ceremonia special pa asina inaugura e vuelo directo di American Airlines entre New York (La Guardia) pa Aruba. Esaki lo ta tur diasabra, for di dia 8 di juni 2019, cu un total di 30 vuelo pa e aña aki cu ta representa 2.880 asiento.

Trabao den ekipo di Aruba Airport Authority (AAA), Aruba Tourism Authority (A.T.A.), Ministerio di Turismo, AHATA, y e.o. DCA ta keda instrumental y un biaha mas ta resulta den exito.

FUTBOL

Final Campeonato Division Honor ta bay ta entre RCA y Nacional

Mucha y hobennan special cu tremendo presentacion durante Sea Bunita Sea Bo Mes







ORANJESTAD (AAN): Renaissance Convention Center a bira centro di moda cu bunita presentacion di nos mucha y hobennan special cu a cana riba pasarela hunto cu celebridadnan, organiza pa Fundacion Sea Bunita Sea Bo Mes.

Esaki ta di 4 aña cu Fundacion Sea Bunita Sea Bo Mes a organiza e evento aki. Un anochi cu a combina canto, baile, declamacion di poesia y e famoso pasarela, unda por a aprecia e talento di nos muchanan y hobennan special.

Gino Goeloe di Wit Gele Kruis

Pashentnan cu ta sufri di presion halto mester pone mas atencion durante temporada di calor



ORANJESTAD (AAN): Director di Wit Gele Kruis, Gino Goeloe a indica cu temporada di horcan ta e temporada di mas calor na Aruba, y semper Wit Gele Kruis ta aconseha nan pashentnan cu ta sufri di presion halto pa pone mas atencion durante e temporada aki.

-Bebe remedinan na tempo-

Hopi biaha ta pasa cu e pashentnan no ta bebe nan remedinan di manera regular, dus un dia si un dia no, kiermen nan ta enfatiza pa e pashentnan bebe nan remedinan na hora tur dia, si por hunto cu nan cuminda.

-Cambia horario di haci cierto trabao na cas-

Otro conseho pa nan pashentnan cu ta sufri di presion ta cu si nan ta bay haci cierto trabao na cas, pa NO haci esaki entre 12'or pa 4'or di atardi, pa motibo cu ta haci hopi calor den e horanan menciona. Kiermen si bo ta bay cushina, purba di haci esaki mas trempan, corda cu calor di pafor y calor den cushina por causa cu bo presion lo subi, cu por consecuencia di un atake di curazon of atake cerebral.

-Midi bo presion/Conoce bo numbernan-

Si bo ta un pashent cu ta sufri di presion, ta importante pa bo mes por midi bo presion, 'know your numbers' (sa bo numbernan), ta bon pa tuma presion despues di lanta mainta, den horanan di merdia y anochi, pa asina por haya un idea si bo presion ta riba nivel normal.

-Come saludable-

Sr. Goeloe ta bisa cu ta bon pa cuminsa pone mas atencion riba nos curpa, sin lubida e parti di come saludable, cu ta algo cu semper Wit Gele Kruis a boga p'e.

Come saludable tambe ta nifica como na tempo, como un variedad di fruta y berdura y come menos vet. Baha man na sucu y salo. Corda cu salo ta hisa presion! Ora di bay cumpra productonan na supermercado, lesa e labelnan bon! Hopi biaha productonan den bleki ta contene un cantidad di salo (sodium) hopi halto.

-Bebe mas awa-

Durante e lunanan di calor, tur hende mester bebe mas awa. Si bo no ta gusta bebe awa sin smaak, corta un lamunchi of un apelsina, cualkier fruta di bo gusto y tira den e awa, pone den frigidaire y bebe e awa aki durante dia. Bebe por lo menos 7 pa 8 glas di awa pa dia pa keda hidrata. Cu calor bo ta haya sed, y na Aruba ora un hende haya sed, nan ta busca refresco of juice pa bebe (cu realmente ta duna bo mas sed), enbes di bebe un glas di awa.

-Movecion ta importante-

Movecion ta keda hopi importante pa salud, y den temporada di calor no ta aconsehable pa bay cana entre 12'or pa 4'or. Bay cana den horanan mas fresco, sea mainta trempan of un tiki prome cu solo baha, y si por den sombra y por lo menos 30 hora pa dia 5 biaha pa siman. Wit Gele Kruis ta hopi contento di por wak hendenan move den parkenan y otro partinan di Aruba.

E consehonan aki ta bon hasta pa esnan cu no ta sufri di presion, pero cu kier tin un bida mas saludable.

Meteo ta pidi pa tene cautela ariba lama

Lo tin biento duro te diaranzon atardi



ORANJESTAD (AAN): Departamento Meteorologico Aruba a emiti un un alerta pa biento duro lo drenta na vigor diadomingo merdia 12'or te diaranson atardi 6 'or.

Un aviso pa boto chikito pa lama habri y specialmente areanan di costa oost te noordwest tambe lo drenta na vigor awe merdia 12'or y lo ta valido te diahuebs mainta 6'or...

Areanan afecta: full Aruba

Entre un area di presion halto riba oceano atlantico y un area di presion abou riba parti noord di Colombia lo bay tin diferencianan relativamente grandi di presion den region di Caribe pa proximo 2 te 3 dia. Biento lo por bay supla cu mas o menos 22 te 27 nudo y ta anticipa cu lo por tin rafaganan cu de bez en cuando lo por yega 35 te kisas 40 nudo (beaufort 8).

Accion di precaucion: usuarionan di lama ta wordo urgi pa tene extra cautela riba lama ya cu e biento duro lo bay causa lama localmente bruto.



Dad deserves the best!
Take daddy for brunch or dinner
BRUNCH $32.95
ALL DAD'S RECEIVE A BALASHI OR CHILL BEER UPON ARRIVAL
DINNER $44.95
AQUARIUS
SUNDAY, JUNE 16
SEATINGS AT 12 NOON OR 2PM
LOCATED AT RENAISSANCE HOTEL. FOR RESERVATION CALL 523-6156.
KIDS BETWEEN 5 TO 12 YEARS PAY HALF PRICE. PRICE EXCLUDING SERVICE CHARGE

Problemanan petroleo y refineria ta escala rond mundo

Mester atende incertidumbre sector local di energia

**Citgo Aruba, FMSA, RdA mester haya claridad awor*
**Caracter legal di acuerdo mester wordo estableci pa Aruba*



ORANJESTAD (AAN) -- Recientemente Ministro President a anuncia un plan total pa atende cu e problemanan cu a surgi cu Citgo. Mientrastanto diariamente, manera por a spera for di 2016, desaroyonan nobo ta mira luz den sector di petroleo y refineria rond mundo. Situacionnan alarmante ta presenta y sigur ta duna motibo pa Aruba actua riba tereno gubernamental.

DIARIO mas cu nunca ta mantene contacto cu informantenan cu, manera tempo a mustra, a guia DIARIO pa por a presenta un panorama realistico na pueblo di Aruba.

E situacion mundial, manera for di aña pasa a wordo revela den articulonan cu DIARIO a presenta, ta exigi pa pasonan importante wordo tuma.

Na prome luga, Parlamento cu for di 2018 tin tur documento relaciona cu e acuerdo di Citgo, mester bini dilanti. Informantenan a indica, cu na prome luga mester bay determina si e acuerdo tin balor. Esaki ta pone un fin na loke ta un aventura y incertidumbre planea den mundo di energia na Aruba.

Mientras petroleo ta motibo di crisis mundial, e entrega di combustibel cu ta dicidi pa mercado local y economia, ta keda den man di Citgo, cu ta un incertidumbre y insiguridad riba su mes.

Segun informantenan awor mester busca un alternativa pa entrega di energia riba mercado mundial mientras na mes momento ta afirma e caracter legal di e acuerdo. Si e acuerdo no tin caracter legal, Aruba por pone fin na e acuerdo na momento cu e ta desea y busca un solucion.

Informantenan di DIARIO no por comprende con sin mas ta busca solucion pa un acuerdo cu segun organo di estado Raad van Advies no a wordo alcansa na forma legal. E caracter legitimo ta na duda den un documento cu nunca Parlamento mester a firma sin a haya oportunidad di tuma nota di e contenido.

"E forma cu a introduci Citgo na Aruba ta un bofon den nos estado di derecho," un informante clave a trece dilanti y a mustra cu ta tempo pa organonan oficial di estado dicidi riba legitimidad di e acuerdo.

Importante ta pa kibra incertidumbre riba futuro directo di Aruba, cu segun un orden nobo den e acuerdo ta den man di FMSA, un di e entidadnan huridico cu a wordo uza den henter e puzzel legal di Citgo, cu nunca a haya aclaracion.

"Aruba no por ta papia cu mundo mientras Aruba mes no sa si e documento cu a firma cu Venezuela pa Citgo tin validez," a wordo mustra na DIARIO.

Loke Aruba mester tene na consideracion ta, cu Aruba ta confronta un mundo di problema di wordo acusa di complicidad criminal te e punto cu e crisis mundial por resulta sumamente negativo pa Aruba.

Na e momentonan aki diferente asunto cu te awor tabata scondi, mundialmente ta bini dilanti.

E crisis di petroleo cu a keda latente for di añanan 80 y a ocasiona cu Lago a cera, ta e problema grandi cu ta rementa rond mundo y tambe ta origen di e desaster na Venezuela cu ta uno di e centro di operacionnan petrolero di paisnan y organisacionnan comunista of hasta liga a asuntonan grave.

Aruba awor mester atende tur aspecto interno di e acuerdo, mira con e ta afecta Aruba riba tur nivel pa e ora bay sigui cana riba posibilidad pa futuro.

Mientras no defini Citgo pa por tuma un decision final, no tin progreso den un situacion cu nunca mester a desaroya su mes na un pais democratico.

Relaciona cu e plaga di sangura preto:

GKMB cu trabao grandi na Savaneta, Pos Chikito y vecindario

ORANJESTAD (AAN) – Den entrevista cu sr. Luis Chung, director di GKMB (Gele Koorts Muskieten Bestrijding), el a splica tocante e problema grandi cu tin den e bario di Savaneta, vooral den e mangelnan unda cu tin e asina yama sangura preto.

E sangura aki no ta transmiti ningun malesa, pero si ta crea un problema grandi den e bario di Savaneta, Pos Chikito y vecindario.

GKMB ta bezig cu e situacion aki for di dos siman caba pero e trabao ta hopi grandi, debi cu e mangelnan ta hopi cera y e trahadornan ta drentando den e area aki pa purba elimina e larvanan cu ta e raiz di e problema y baha e cantidad di sanguranan.





GKMB a haya hopi peticion pa spuit den e casnan y nan ta purba complace pero esaki no ta e trabao principal pa haci, pasobra ta manera cu muha e vloer pero cera e cranchi y e problema ta keda. Sr. Chung a menciona cu e cranchi den e caso aki ta e mangelnan unda cu e trahadornan dia aden, di afo ta spuit.

Nan ta tira cierto productonan cu ta elimina e larvanan y esaki ta rekeri di un trabao hopi grandi.

Sr. Chung a splica cu e problema ta cu e mangelnan a cera. Antes tabata tin canalnan di awa cu tabata pasa door di e mangelnan y tabata elimina e larvanan debi cu pisca tabata drenta y come nan.

Awo ta un temporada cu lama ta subi un tiki, e olanan ta bira un tiki mas halto, y e awa ta drenta den e mangelnan pero den dia ta bolbe sali y ta keda plasnan grandi den e manglenan cu ta acumula e lava di e sanguranan preto.

E funcionario a subraya cu e solucion por ta den traha e canalnan bek pa e piscanan por bolbe drenta den e mangelnan y por yuda elimina e sanguranan aki.

Sr. Chung a señala cu esaki ta bay ta un trabao hopi grandi enberdad unda e ta kere mester contrata diferente instancia pa wak si por yega na un solucion pa e barionan concerni, pasobra si no e ta bay keda un problema di tur aña. Habri e canalnan back ta un solucion structural a largo plazo y e ta mihor pa e medio ambiente door cu lo uza menos insecticida. GKMB ta usando hopi insecticida pa contraresta e sangura aki cu no ta duna ningun tipo di malesa, pero e por comprende cu e ta causa un molester grandi pa e barionan. Pesey GKMB lo pidi ayudo di otro instancianan pa wak si por traha un canal pa e awa flui pa wak si por baha e cantidad di e sanguranan preto.

Parlamentario Alan Howell

Ruina di ex dependance EPB San Nicolas lo wordo 'ruim op'



ORANJESTAD (AAN): Den luna di april caba parlamentario Alan Howell a bin publicamente dilanti pa expresa e situacion deplorabel den cual e edficio di e ex EPB dependance San Nicolas ta aden.

El a splica cu ta reina un preocupacion den e area aki pa loke ta e ruina di e scol.

E tempo ey el a indica cu lo acerca Minister Otmar Oduber pa mira con por atende cu e situacion grave aki y durante e prome siman di juni e mandatario a yega pa e mes hunto cu Alan Howell mira e situacion di e edificio aki cu anteriormente tambe tabata e dependance di Martin Luther King School y despues e edificio aki tabata parti di e dependance di EPB y awo, manera a bisa, a bira un ruina.

Parlamentario Howell por corda esaki bon bon debi cu su tata Sr. Alvin Howell tabata director suplente na e scol aki tempo di Martin Luther King School.

Cu esaki a bin tur tipo di molester pa e bario aki, segun parlamentario di POR, Alan Howell ta indica. E ta agrega cu den e bario aki tin hende nechi y drechi ta biba y no ta merece esaki. Habitantenan a tuma contacto cu ne y a splike cu pa añanan caba ta pidiendo pa busca un solucion pa e ruina aki mirando cu adictonan ta bay na e lugar aki, tin ladronnan ta sconde eyden pa bay horta na e casnan, ta sconde articulonan horta eyden, es decir, ta cosnan negativo so ta pasa eyden.

Pero na mes momento el a bisa: "Awe ta un dia cu nos ta bay haci habitantenan di e bario aki sumamente contento, nan tabata anhela di mira e presencia di Minister Otmar Oduber pa e mes por bin wak e situacion. Mi ta contento cu e minister a tuma e tempo pa por bin wak e situacion y ripara e mes con e ta y sinti con e habitantenan di e bario ta biba debi na esaki", Parlamentario Alan Howell a duna di conoce.

E ta agrega cu esaki ta e prome paso unda e minister mes por a wak e situacion y e mandatario a indica cu e tereno aki ta uno unda cu por haci hopi cos util.



Habitantenan di e bario mes tin diferente idea cu ta factibel y interesante, manera crea un lugar unda hende por ehercita of un speeltuin pa e muchanan recrea, entre otro. Pero, importante ta cu e edificio aki ta trece molester y e mester bay.

"A yega ora cu e tin cu bay. Mi tey pa scucha pueblo, mi tey pa haci e diferencia y mi ta contento tambe cu nos tin e sosten di Minister Oduber cu tambe tin e ser humano central y for di momento cu el a yega y baha for di auto a bisa 'esaki no por'. Minister a duna palabra cu dentro di poco e ta bay zorg pa e lugar aki ta opgeruimd y bunita, demostrando asina cu en berdad e gobierno aki tin nos hendenan central", Alan Howell a finalisa.

THE CASINO
HILTON ARUBA CARIBBEAN RESORT & CASINO

Father's Day BINGO

Sunday, June 16TH 2019 • 4:00pm

PRE SALE: Buy your tickets today for $15 per Bingo Package and receive $5 free play (Members only) • Presale ends June 15TH, 8pm
Tickets at the door $20 • Limited Quantity

GAME 1 TO 5 $250
GAME 6 TO 7 $300
GAME 8 Progressive*
GAME 9 $2,500

Within the 50 calls gets 100% of the jackpot; 51 calls gets $500; 52 calls gets $400; 53 calls gets $300 & 54 calls or more gets $250
STARBALL DOUBLE

The Casino Aruba at Hilton. For more information call the Players' Club at 526-6930.
Opening hours: 12noon to 3am; Tables 6pm to 3am;
Poker room 6pm to 3am; Saturday & Sunday: 12noon to 3am. The Casino Aruba.

TE HUUR

Modern nieuwbouw appartement, bestaande uit woonkamer, 1 slaapkamer keuken, badkamer, in gebouw met meerdere units. Ongemeubileerd of semi-gemeubileerd. Te Paradera Park, rustige buurt. Beschikbaar direct als ongemeubileerd. Semi-gemeubileerd beschikbaar over 14 dagen. Huurprijs Afl.1.450,- per maand excl. elektra, Ongemeubileerd, gemeubileerd Afl.1.550,- excl. electra, Internet inbegrepen. Een maand borg.

Tel: 594-0640 / 594-1826

Kopie payslip laatste drie maanden vereist



Happy Father's Day

BOOLCHAND'S
SINCE 1930



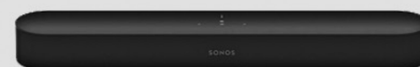
DIESEL WATCH



SAMSUNG 49" SMART LED TV 1080P AWG. 749



SAMSUNG 58" 4K UHD SMART LED TV SERIES 7 AWG. 1069



SONOS BEAM AWG. 808



APPLE IPHONE XR 64GB / 128GB Starting from AWG. 1729



APPLE IPAD AIR 3 10.5" 64GB / 256GB Starting from AWG. 1040



APPLE TV 32GB / 64GB Starting from AWG. 387



GARMIN FORERUNNER 35 AWG. 306



SAMSUNG GALAXY S10 PLUS 128GB AWG. 1849



SAMSUNG GALAXY A20 32GB AWG. 329



SAMSUNG GALAXY WATCH 42MM/ 46MM Starting from AWG. 489



CHARGE 3 AWG. 179

JBL WATERPROOF PORTABLE BLUETOOTH SPEAKERS BOOMBOX AWG. 749



PS4 PRO 1 TB AWG. 889



XBOX ONE S 1TB CONSOLE AWG. 459



LENOVO LEGION Y520 INTEL i7 / 16GB 256GB SSD / 6GB NVIDIA AWG. 2449



BOSE QUIET COMFORT 35 AWG. 599



PHILIPS AQUA TOUCH AWG. 129



PHILIPS MULTIGROOM 8 TOOLS AWG. 64



NIKON W300 WATERPROOF CAMERA AWG. 648



CANON M50 MIRRORLESS CAMERA KIT AWG. 1150



Havenstraat 25, Oranjestad | 583 0147 | info@boolchand.com
www.boolchand.com | Boolchands Aruba

Total Finance



Gift Cards Available

Director di Arubus

Cambionan pa Aruparking lo beneficia tur usuario y comercio



ORANJESTAD (AAN) – Arutram tin un areglo cu A.P.A, unda cu un tarifa ta wordo paga, y cu e entrada aki ta purba di cubri tur e gastonan di Arutram. Asina sr. Edwin (Eddy) Mohamed, director di Arubus, a menciona den entrevista cu DIARIO.

Pa loke ta trata Aruparking, Arubus ta trahando duro pa bin cu un maneho nobo y un bez cu esaki wordo introduci, e usuarionan tin cu bolbe paga pa staciona nan auto.

Aworaki e compania ta preparando tur e detayenan pa no tin ningun situacion mas cu por hiba Aruparking politicamente dilanti. Lo bin cu un par cambio cu ta bay beneficia e comunidad y vooral e comercio.

Sr. Mohamed a duna di conoce cu el a sinta cu diverso grupo di comercio y nan tabata tin diferente keho. Mirando e hecho cu awor no ta obligatorio nan ta perdiendo benta mirando cu tur e parkeernan ta ocupa door di hende local, locual ta nan derecho, pero e turistanan cu kier yega mas cerca no ta logra, y nan ta acerca e grupo aki y bisa nan cu nan no por haya lugar pa staciona auto y nan ta bay.

E maneho nobo lo yuda hopi di e comerciantenan cu lo tin parkeer pa e turistanan consumidor y esnan local, den cercania di e tiendanan.

Sr. Mohamed a subraya cu obviamente esaki lo bay den fase y ta cuminza cu concientiza e publico kico ta bay pasa y lo traha videoclips pa mustra e comunidad unda y con por staciona auto y con pa haci e pago.

Arubus tin un caracter social, manera servicio na nos grandinan, y esaki lo wordo mantene asina.

Tambe e servicio ta wordo hopi uza y cierto dianan e charters ta hopi halto cu no por acapara tur pa motibo cu no tin suficiente bus pero e compania kier sigui yuda den esaki pasobra Arubus ta di pueblo y tin cu sigui yuda comunidad y nos grandinan manera te aworaki.

Nature's Discount®
NUTRITION CENTER
Bo Cas di Nutricion

BLACK SEED OIL
UN ZETA NATURAL CU HOPI BENEFICIO PA BO SALUD
rico na vet saludabel y antioxidante





Nature's Discount Aruba
Savaneta 92 Seroe Blanco 19 Palm Beach 6-D



Maintenance Supervisor

Qualification Standards:

- *Must have minimum an E.P.I. / M.T.S. diploma or equivalent*
- *Must be able to work with a minimum amount of Supervision in a professional and safe manner*
- *Has to direct and follow up on the quality of the work performed by others that are directly related to his area of responsibility*
- *A minimum of (5) Years Supervisory Experience or equivalent in a Hotel work*
- *Electric and Mechanical Experience and Skills a must*
- *Multilingual (English, Spanish)*
- *Service Minded*
- *Friendly personality*
- *Able to work Flexible hours*

If you join our Family we offer you the following:

- *Competitive wages*
- *Attractive Benefits package*
- *Pleasant working environment*
- *On the job training and personal growth*

Candidate should apply no later than June 17, 2019 at mmaduro@costalinda-aruba.com



Father's day special

Father's day special in our outdoor tent, 15th of June.



Receive a free Laser measurement Tool, Above Afl. 250,-

15% on Bosch tools, 15% on Skil Tools, 15% on Stihl Tools.

Dijtham Aruba - Schotlandstraat 67 - Oranjestad - Tel.: 588-9526
Dialuna - Diabierna 8Am - 6Pm, Diasabra 8Am - 5Pm



Parlamentario Endy Croes:

"Ora a trata Ley di LAFT politiconan di AVP no a duna cara"

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes ta haya hopi tristo e actitud di AVP durante tratamento di e Ley LAFT. Manera ta graba den historia, e tata di e ley LAFT ta Mike Eman y AVP.

Desde cu a introduci e Ley aki cual porcierto tabata contra Constitucion, Mike Eman y Parlamentarionan di AVP e tempo aya a legalisa e ley aki contra tur conseho di Hoge Colleges van Staat manera Raad van Advies.

AVP, entreguista y cobarde

Awor cu AVP a haya un oportunidad unico pa corigi nan eror garafal, AVP a bin cu un strategia di cobarde. Hendenan



entreguista y cobarde so por actua di e forma aki. AVP a manda un solo orador y otronan tur a nenga pa pone nan nomber pa hiba un debate riba e tema. Por a tuma nota con mayoria di esnan cu a vota VOOR pa e Ley di LAFT na 2015 tabata troce den nan stoel. Marlon Sneek, Mervin Wyatt Ras, Jennifer Reyes ta entre otro e entreguistanan cu a vota pa e Ley aki na 2015. Hunto cu nan demas coleganan cada rato nan tabata bandona sala momento cu politiconan di Fraccion di MEP tabata hiba palabra. E berdad sunu tabata wordo treci dilanti y nan "guilty feelings" como bende patria tabata bin dilanti y nan tabata basha na careda. Un hende mester por tin common sense. Pues AVP ta carece di tur esaki.

No tin principio, ni caracter No tin balor di e lucha di Status Aparte, no tin principio, no tin curashi, no tin caracter pero no mas ta algun "ja knikkers" pa haci locual Mike Eman e tempo aya tabata manda Parlamento como un opdracht. Parlamentario Endy Croes a sigui splica cu a opta pa corigi e Ley mediante un amienda siguiendo a pie de la letra consehonan di Raad van Advies. Alabes den Staatsregeling di Aruba tambe tin ancra na artikel V.13 lo siguiente: Bij landsverordening worden regels gesteld ten einde de rechtmatigheid van het bestuur en de deugdelijkheid van het financieel beheer te waarborgen. Staatsregeling ta mas halto cu Ley y aki den esaki ta regla. Pues pakico AVP tin tanto miedo? Actitud di tur e Parlamentarionan di AVP a wordo considera como Parlamentarionan di Panlefi. Locual a pasa diahuebs ultimo a indica hopi cla ki sorto di representante Aruba tin den Parlamentarionan di AVP. Casi nunca durante siman nan no ta na trabao y ora tin reunion pubico nan ta yega y ta scoge pa no hiba palabra ni debati riba algo cu nan mes a aproba na 2015. Parlamentario Croes ta termina bisando cu "het kan verkeren"!

www.kia.com

COMPETITIVE EDGE

5 YEAR 100,000 MILE WARRANTY*



SPORTAGE LX

Lasting Impressions

Striking from any angle. Its silhouette features athletic, bold and progressive lines that showcase its distinctive design.

Starting Price AWG. 49,000

AWG. 1,033 Per month

RIO

Poised for the Drive

Aerodynamic lines and muscular contours give the Rio its distinctly vibrant looks and confident stance.

Starting Price AWG. 27,500

AWG. 592 Per month





picanto

Style never sits still

Rocking a sporty look, both inside and out, it's simply irresistible

Starting Price AWG. 28,500

AWG. 613 Per month

*DISCLAIMER: MODELS SHOWN ARE FOR ILLUSTRATION PURPOSES ONLY. PRICES VARIES ACCORDING TO TRIM LEVEL SELECTED AND ARE EXCLUDING TAXES.
**MONTHLY PAYMENT IS AN AVERAGE WHEN FINANCING FOR 5 YEARS. CONSULT YOUR BANK FOR AN EXACT QUOTE.



KIA The Power to Surprise

TOPCAR

528-9500
CAYA ERNESTO PETRONIA 21
KIA MOTORS ARUBA



SALES ONLY 568-9793
SERVICE ONLY 565-4929

Diamars awor tin encuentro informativo tocante abuso di mucha na MFA Noord

ORANJESTAD (AAN): Diamars benidero tin e siguente encuentro di informacion na MFA Noord tocante Prevencion di Abuso Sexual di Mucha y ta cuminsa pa 7 pm.

Conhuntamente cu Fundacion Lisette Gomes y Gobierno di Aruba, Arubaanse Padvindsters Gilde ta organisando un serie di charlanan informativo con pa siña bo yiu pa reconoce y conta su mayor ku un hende grandi a mishi cu ne na un parti intimo di su curpa.

Ademas di e diferente puntonan di atencion pa mayornan considera na momento di escoge un creche, cuido pa nan yiunan durante e anochinan aki ta presenta e metodo pedagógico "Bisa No, Core Bai, Bai Ke'he" cu a wordo desaroya pa muchanan pa educa nan con pa cuida nan mes y papia cu nan mayornan tocante e tema aki.





Mundialmente ta conoci cu e abusador ta un persona den e circulo cercano di e mucha. Tambe ta conoci cu e abusador semper ta scoge e momento pa ta su so cu e victima pa asina no por prueba di su culpabilidad. Preveni ta mihor cu lamenta. Conhuntamente nos mester hasi un esfuerzo pa Bisa No y Siña Cuida nos muchanan mas mihor.

Durante e reunion siman pasa na Savaneta hopi profesional riba tereno di educacion y cuido di mucha tabata presente. Esaki ta crea un apoyo y respaldo social pa conhuntamente traha na un solucion preventivo y duradero.

APG ta invita mayornan en especial y demas interesadonan pa bin participa y ricibi mas informacion con nos tur hunto por ta parti di un solucion duradero.



Cas di Max
Mueble y mas

Feliz Dia di Tata

Duna Papa algo special cu calidad

STOEL DI ZOYA
AFL.305.00

MESA DI DOMINO
AFL.186.00

PRIJS ta inclui BBO

Check y like nos riba facebook

Meiveld 3A-1 • orario: dialuna pa diasabra 9 - 6pm • tel. 582-1671

Parlamentario Alan Howell contento cu accion lihe di Ministernan Oduber y di DOW

A roza e tereno rapidamente pa por a haya mas lugar di parkeo na Pos Chiquito Ballpark





ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Alan Howell a duna di conoce cu siman pasa el a bay disfruta di un tremendo partido di Little League Baseball entre South cu North na Pos Chiquito Ballpark. Ora e tabata eynan, mayornan y fanaticonan a acerca Alan Howell cu e peticion bin cu mas parkeerplaats debi cu no tabatin suficiente lugar pa para. Mirando cu e fin di siman aki cu ta tras di lomba tabata e final, tabata di spera cu lo tabatin mucho mas fanaticonan cu lo a yega e veld.

Teniendo na cuenta esaki, parlamentario di POR mesora a tuma contacto cu ministernan Otmar Oduber y Dangui Oduber y nan tur dos a compronde e situacion y a duna nan cooperacion pa logra un solucion.

Minister Otmar Oduber y DOW a zorg mesora pa accion tuma lugar mesora. A roza e tereno rapidamente pa por a haya mas lugar di parkeo.

Alan Howell a indica cu e ta hopi contento di por a haya e sosten di gobierno na momento cu el a presenta e peticion di pueblo. E ta kere cu esaki ta e caminda cu tin cu bay, tur hende ta bisa cu mester haci deporte grandi y esaki ta un forma tambe di yuda logra e meta aki.

Howell a gradici e mayornan y fanaticonan cu a deposita nan confiansa den su persona pa transmiti e peticion na gobierno. Igualmente el a gradici ambos minister Oduber y na DOW.Alan a remarca cu e tey pa scucha pueblo y pa cumpli cu pueblo te unda cu e por y awe ta cumpliendo cu deporte, pasobra un deportista mas ta un delincuente menos.

No por a laga afo e resultado di e e final di Little League Baseball, den cual e muchanan di South Leauge 11-12 aña a titula campeon y den gran forma. Alan a manda un pabien grandi pa nan y tambe pa nan manager, coachnan y mayornan. Awo nan lo representa Aruba na Corsow. Tambe el a felicita e muchanan di Center cu a titula sub campeon.

GRAND GRILL OFF

WHO WILL BE THE BEST GRILL COOK?

10AM - 6PM

JOIN US ! SATURDAY JUNE 15

RECEIVE DISCOUNTS ON BBQ GRILLS & ALL GRILLING ACCESSORIES

UP TO 25%!

Fun activities for young and old, great prizes, demo's workshop's and so much more! Great entertainment by ROBERT JEANDOR Y SU SOLO BANDA SHOW!

Chef and Steward "Serving the good life!"





KOOYMANBV.COM KOOYMAN.ARUBA

7 DAYS OPEN 2X fun miles REDEEM FUN MILES

KOOYMAN THERE IS ALWAYS SOMETHING TO DO

Women's Club cu Aruba ta invita comunidad pa preveni:

Participa den proyecto "Siña pa bo biba" pa detecta señalnan ariba cuero di pecho



ORANJESTAD (AAN) – Women's Club of Aruba a yama un conferencia di prensa pa papia tocante prevencion, y den esaki a elabora riba un proyecto cu nan a desaroya pa añanan yama: "Siña pa bo biba".

Ruby Narain a splica tocante esaki, y a indica cu nan a bin ta realizando diferente test den comunidad, por ehemplo e pap test, test di prostate, a trata e tema di obesidad na aña 2000 y awor nan ta bezig cu e proyecto menciona.Nan ta un club cu ta kere den prevencion, y e programa aki ta nifica cu docternan femenino ta bay mustra e damanan di nos comunidad, con pa observa nan pechonan, cu ta algo cu hopi biaha no ta wordo haci.E ta bon pa haci esaki pero siña bon con pa hacie. Sra. Narain a señala cu ta bon pa e hende muher para dilanti un spiel y observa e cuero di su pechonan, y e test aki ta hopi bon pasobra eynan por mira si tin algun cambio, por ehemplo si e nipples ta inverti. Si ta asina e kiermen cu algo no ta bon.

Sra. Narain a expresa cu Women's Club kier concientiza hende homber cu esaki por sosode cune tambe. E programa lo cuminza Diasabra 15 di Juni na IMSAN, kiermen den e distrito di San Nicolas, unda e docter di cas ta bin yuda e comunidad cu esaki. E ta cuminza pa 10 or di mainta te cu 2' or di atardi. Diasabra 22 di Juni lo tin e mesun programa na Horacio Oduber Hospital den e mesun horario di 10-pa 2. Sra. Narain a haci un yamada na e pueblo pa bin realiza e programa aki y trece un famia of amistad hunto. E ta completamente gratis. No tin cu inscribi djis yega!

Father´s Day
Don't get him another tie





Galaxy A9
Afl. 79*
With a Postpaid U of Afl. 164

Lte

Galaxy S10
Afl. 897*
With a Postpaid U of Afl. 164

*Valid with a 2 year renewal Postpaid U plan of 8 GB LTE Data, 3000 min, 1000 SMS from SETAR to SETAR and 200 min international.

SETAR
Creating Connections

Economista drs. Randall Croes:

KvK semper ta duna preferencia na e companianan local



ORANJESTAD (AAN) – E economista Drs. Randall Croes, miembro di e directiva di Camara di Comercio y Industria (KvK) a expresa den entrevista cu DIARIO, cu na Aruba mester tin mas confianza den companianan local.

El a expresa cu tur hende di mas edad na Aruba por corda cu antes tur cos tabata wordo haci pa companianan local. E companianan aki a crece y bira grandi, y e proyectonan tabata wordo bon ehecuta y nan a dura te awe.

El a menciona e Hospital traha na 1972 cu a wordo traha cu mannan local y asina tambe hopi scol y camindanan, etc.

Randall Croes a subraya cu por ta e comerciantenan ta aprecia mas e trabao di nan coleganan cu e gobiernonan, cu pa un of otro motibo algun compania di afo ta bira mas interesante pa nan y por ta e sumanan ta bira hopi grandi pasobra nan kier traha un proyecto di biaha. Pa duna un ehemplo, Croes a menciona cu Austria a traha un ringweg cu a tarda hopi aña pa keda cla mescos na Paris, cu a haci esaki den fase y paga cash sin pone henter e poblacion paga un prijs demasiado caro, pasobra nan kier a trahe den un “one shot”. Ora traha un proyecto “one shot” mester pague “one shot” tambe, y no pida, pida y esey ta ora no por wanta pasenshi pa un proyecto bin cla.

Sr. Randall Croes a señala cu ora nan ta haya e oportunidad y e competencia ta transparente, e companianan local ta capaz di hopi y nan a demostra esaki.

El a menciona cu ora un hende ta studia economia e ta siña cu na Merca na 1929 tabata tin un crisis, y despues na 2008 nan tabata tin un crisis. Aki na Aruba na 1983 tabata tin un crisis, e Bolivar a devalua y tur e turistanan a bay, pero nos pais a wante. Na 1985 Lago a cera y tabata otro golpi. Despues a busca companianan di afo pa yuda Aruba recupera. Despues e crisis di Venezuela atrobe y e turistanan a bolbe bay. Seguidamente e refineria a bolbe cera. E Economista a subraya cu sector priva di Aruba tin cuero duro y por a wanta tur e golpinan aki. Caya Grandi cu ta un proyecto cu a dura basta aña den construccion, comercio a wanta hopi golpi. Pero e sector priva di Aruba ta hopi dinamico, resiliente y competitivo: e ta e weso di lomba di nos economia.

KvK semper tin preferencia pa companianan local, y nos mes hendenan haya oportunidad. Drs. Croes a indica cu, cu suficiente planning, anuncio y tempo pa calcula tur cos, si e compania local no por handle su so e lo por busca e socio internacional, scoge e mihor partner mescos cu a sosode tanto aña largo den e refineria. Esey ta e manera con Aruba a desaroya su sector priva.

Career Opportunities

Caribbean Mercantile Bank N.V. a member of the Maduro & Curiel's Group of banks, in order to accommodate growth and to better service our existing customers, is taking applications for the position of:

IT Operations Technician

The IT Operations Technician will be responsible for:
- Support the overall administrative aspects of the Bank's IT environment, which includes supporting, troubleshooting, testing and monitoring of hardware and software platforms of the bank
- Setup, configure and maintain Bank specific hardware, software and systems
- Perform and monitor system data backups, data archiving, and recovery as scheduled or as needed
- Administrate an IT operation checklist and assist with the documentation of all IT platforms
- Provide telecommunication support for PBX, VOIP
- Provide day to day helpdesk operations support including reports and statements distribution

Preferred Educational and/or professional requirements:
- HAVO (or equivalent level) with a minimum of three (3) years' experience in supporting computer workstations, TCP/IP network environments.
- CompTIA- A+, Network+, Cisco CCNA , MS Office courses
- Experience with LAN/WAN infrastructures equivalent to Network+ Certification
- Good understanding of Microsoft operating systems and MS office functionalities

Applicants profile:
- Work well independently and as part of a team
- Strong interpersonal and communications skills, verbally as well as written
- Eagerness to learn and positive attitude
- Display and maintain a high degree of integrity

We offer a challenging and productive work environment where teamwork and positive attitude are vital, a workplace with growth possibilities and where dedication is rewarded by an excellent remuneration package. Interested applicant should submit their Curriculum Vitae's accompanied by pertinent copies of diplomas and other document that might be deemed important to:

Caribbean Mercantile Bank N.V.
Human Resources Department
Windstraat 23,
e-mail: HR@cmbnv.com
tel.:+297 522-3000

CMB

ROMAR
FREEZONE Co. n.v.
Ta Busca



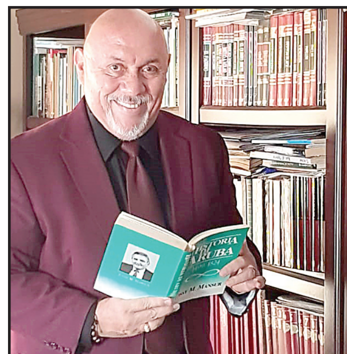
Douane
Declarant cu
ASYCUDA Certificate

Pa mas información tuma contacto cu INDRAH RAFAEL na 5821155

EVELYN Magistral...!!!



Muy acertada la participación de nuestra primer ministro Evelyn Wever-Croes en el programa La Tarde de NTN24, el Canal de las Americas. Evelyn Wever - Croes habló acerca de la posición de su gobierno frente a la situación venezolana que afecta a todo el mundo y con mayor rigor a nuestra región.



Gerardo Sanson

Fué muy grato ver cómo respondía con mucho conocimiento de causa a las preguntas del moderador Carlos Eduardo Sánchez y demostró a toda América su excelente preparación política y un gran tacto diplomático. La nobleza del pueblo arubiano quedó plasmada en ésta entrevista, con las palabras de nuestra primer ministro. Resultó reconfortante escucharle y dejar muy clara la actitud del Reino Holandés en cuanto al cierre de fronteras.

Más temprano, la mañana del sábado, Juan Guaidó se había referido a la "supuesta" negativa del gobierno de Aruba para dar su colaboración a la ayuda humanitaria. Evelyn lo dejó todo claro y con gran carisma terminó la entrevista.

PABIEN SU EXCELENCIA PROME MINISTER EVELYN WEVER-CROES....!!!

Gerardo Sanson

Nota di redaccion: : Skirbi na Spaño pa su publicacion na NTN24.

NOS TA HABRI

SHOE EXPRESS
Shop & Service

Nos ta drecha, tinja, hancha sapato, duplica jabi
mula sker,machete,herment y drecha tas cu maleta
Tambe nos ta bende cartera, faha y articulonan nobo di cuero
5880394

GNC
LIVE WELL
Health and nutrition related products,
including vitamins, supplements, minerals,
herbs, sports nutrition, diet, and energy products
588 2235

Located at Certified Mega Mall

KvK a presenta e evento 'Minibar' cu e meta pa stimula interaccion y crea mas oportunidadnan comercial

ORANJESTAD (AAN): – Camara di Comercio y Industria (KvK) a organisa diabierna 31 di mei ultimo un biaha mas e evento Minibar. E evento aki ta uno caminda ta brinda e oportunidad pa crea mas oportunidadnan comercial door di stimula interaccion entre empresarionan, "young professionals", gerencia di companianan, companianan innovativo y representantenan di departamentonan di gobierno. Di e forma aki tambe yuda stimula e economia di Aruba.

E evento a tuma luga den Lounge 101 di Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino. E evento Minibar ta limita na 50 persona cu a haya invitacion pa tuma parti na e anochi aki. Asina esnan presente a haya e oportunidad pa disfruta di un anochi ameno, bon acompaña di premium bar y hors d'oevres.



Den un sala yen por a observa cu tabatin hopi interaccion entre tur esnan presente. Por bisa cu hopi a gusta cu nan por a traha riba oportunidadnan y acuerdo di negoshi den un otro ambiente cu no ta oficina. Alabes e ta un momento unico pa reenforsa of crea enlacenan comercial nobo.

KvK ta sigui stimula y brinda e comunidad comercial e oportunidad di sigui crece den tur sentido. E beneficionan ta tanto pa e sector publico y priva yega na otro y pa contribui na un miho economia pa Aruba. E evento Minibar ta un cu ta hopi gusta y cu sigur por mira cu hopi comerciante ta aprecia e beneficio den eventonan aki.

Un danki ta bay na Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino pa yuda haci e evento aki posibel.

BOARDING PASS FIRST CLASS
Red Cross Aruba

AROUND THE WORLD WITH RED CROSS ARUBA

FLIGHT
RCA2019

GATE
01

PLACE:
ARUBA SURFSIDE MARINA

DATE
FRIDAY 21 JUNE 2019

DEPARTURE
19:00

ARRIVAL
22:30

Marylou de Windt di WCA:

Ta hopi importante pa concientiza comunidad pa examina nos mes curpa

ORANJESTAD (AAN) – Den conferencia di prensa di Women's Club of Aruba, sra. Marylou de Windt a haci enfasis riba e importancia pa concientiza nos comunidad pa siña examina nos mes curpa.

El a reitera locual sra. Narain a bisa prome, cu ta bay tin dos actividad yama "Siña pa bo biba" riba e Diasabranan 15 y 22 di Juni awor, den cual tin participacion di profesionalnan cu ta bay siña e diferente maneranan cu tin pa un hende examina su pecho.

Tambe lo tin colaboracion di e fundacionnan cu tin di haber cu examinacion di pecho cu ta Mary Joan Foundation, BOB, Mama Poli, Wilhelmina Fonds y e Asociacion di Docternan di Cas.

Esaki ta nifica cu WCA ta bay conta cu suficiente personal y asistente presente pa guia den e proceso aki, pasobra aunke ta un proyecto di Women's Club of Aruba, nan so no por carga e proyecto aki.

Sra. De Windt a expresa cu WCA ta hopi contento y gradici cu nan ta haya colaboracion y cooperacion di ImSan, Dr. Horacio Oduber Hospital, tur e fundacionnan concerni y e Asociacion di docternan di cas. Sra. De Windt a subraya cu ta hopi importante pa haci cualkier examinacion na un edad hoben, pasobra awendia tin hende muher cu a confronta cu cancer na pecho na su 35 aña di edad. El a acentua tambe cu e malesa aki no ta di hende muher so, pasobra tin caso di hende homber a haye, y cerca nan no ta asina notable pasobra no ta e grandura di e pecho sino loke tin paden, locual ta determina si e persona ta carga e cancer of no.





SUMMER SPECIALS

5% DESCUENTO

EON
Grand i10 Sedan
ACCENT
CRETA

Hyundai Eon, disponibel pa Afl. Afl. 430 Pa luna · 0 down

Hyundai Grand i10, disponibel for di Afl. Afl. 542 Pa luna · 0 down

Hyundai Grand i10 Sedan, disponibel pa Afl. Afl. 643 Pa luna · 0 down

Hyundai Accent, disponibel for di Afl. Afl. 628 Pa luna · 0 down

Hyundai Creta, disponibel pa Afl. Afl. 959 Pa luna · 0 down

Garage Centraal Aruba
Sabana Blanco z/n
Tel: 522 6200
garagecentraal.com

HYUNDAI

Descuentonan ta valido riba stock di autonan nobo 2019 den e modelonan menciona. Oferta pa tempo limita. Nos Sales Team por ofrecebo mas informacion.

AWOR TAMBE TUR TRABAO DI CONSTRUCCION!

Bomacrete
MABON 52 BRAZIL
Cell: 6600444 - 5641313

BOMANITE AFL.70,- / M²
PLAIN CU BORDER AFL.60,- / M²
CEMENT PLAIN AFL.50,- / M²

Ministro Glenbert Croes a expresa tur apoyo na Fundacion Bon Nochi, Drumi Dushi



ORANJESTAD (AAN): Recientemente Minister Glenbert a reuni cu dirigentenan di Fundacion Bon Nochi Drumi Dushi, un instancia cu tin un tarea fundamental den formacion di nos muchanan.

Bon Nochi Drumi Dushi ta un iniciativa di Olga Buckley, como parti di e tesina cu el a skirbi como finalisacion di e curso di Papiamento di Di Tres Grado, na aña 2007, organiza pa Insituto Pedagogico Arubano. Contrario na loke ta usual, no a desaroya e proyecto pa e tesina, pero a skirbi e tesina como sosten pa e proyecto.

A tuma algun tempo prome cu a pone tur piedra hunto, pero por bisa cu Bon Nochi Drumi Dushi ta un proyecto solido cu un fundeshi fuerte. Na 2007, hunto cu Rubia Bernabela, Olga Buckley a sondea prome na algun cas, tanto pariba como pabou di brug, con lo ricibi e idea di bishita cas pa lesa y conta storia. E reaccion tabata masha hopi positivo mes.

Meta:

Bon nochi, drumi dushi, tin como meta promove lesamento na cas, cu e enfoke riba e placer cu lesamento ta duna. A scoge e momento prome cu e mucha bay drumi pa diferente motibo. Na prome luga e momento di bay drumi ta e momento cu e mucha ta tuma despedida di e dia yen di actividad y hopi biaha yen di agitacion y stress.

Banda di esey, hopi biaha mayornan no tin suficiente tempo pa lesa pa nan yiunan, apesar cu lesa pa un mucha 15 minuut prome cu e bay drumi ta stimula un contacto intimo entre e mayor y su yiu.

Cu e meta aki den mente, recientemente Minister Glenbert Croes a reteira su apoyo total na e fundacion aki cu nos muchanan y nan futuro como su punto di salida.

ANTARCTICA
CRUISE 2020
Now including flights

FEB 2 - 16, 2020
OCEAN VIEW CABIN
AWG 9,667 P/P
PRICES ARE BASED UPON DOUBLE OCCUPANCY

INCLUSIONS
FLIGHTS WITH AVIANCA
Jan 31 – February 17, 2020
14 DAY - CRUISE FARE
including port charges and tips
3 NTS HOTEL ACCOMMODATIONS
@ Sheraton Libertadores with Daily Breakfast Buffet
TRANSFERS
Airport Buenos Aires - Hotel - Port - Hotel - Airport
OTHER
Tango Dinner Show & Fiesta Gaucha

PORTS OF CALL
BUENOS AIRES, USHUAIA, CAPE HORN, SCHOLLART CHANNEL, PARADISE BAY, GERLACHE STRAIT
ELEPHANT ISLAND, FALKLAND ISLANDS, PUERTO MADRIN, MONTEVIDEO, BUENOS AIRES





FUNDACION MUSEO ARUBANO
BUSINESS
NICOLAAS STORE IN SAN NICOLAS
OPPORTUNITY



OPEN YOUR OWN CAFE IN SAN NICOLAS

1. FOR MORE INFORMATION PLEASE REFER TO THE TERMS OF REFERENCE - TOR AVAILABLE AT NICOLAAS STORE FROM MONDAY TO FRIDAY BETWEEN 9AM TO 6PM
2. WOULD YOU LIKE FURTHER INFORMATION? MAKE AN APPOINTMENT BY SENDING AN EMAIL TO ANKY.VROLIJK@MUSEUMSARUBA.COM
3. ALL PARTIES WHO ARE INTERESTED CAN SUBMIT A PROPOSAL BY EMAIL NO LATER THAN JUNE 20TH AT ANKY.VROLIJK@MUSEUMSARUBA.COM
4. ALL COMPANIES WHO APPLY NEED TO BE REGISTERED AT THE CHAMBER OF COMMERCE AND HAVE TO SUBMIT PROOF WITH THEIR PROPOSAL.

FOR MORE INFORMATION:
+297 280 0018 | ANKY.VROLIJK@MUSEUMSARUBA.COM

Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551

Flota nobo ta na caminda:

Director di Arubus Eddy Mohamed lo concentra den mehora e servicio di e compania

ORANJESTAD (AAN) – Manera ta conoci e compania estatal di transporte publico ARUBUS, tin un director nobo cu ta sr. Edwin (Eddy) Mohamed.

Den entrevista cu DIARIO, sr. Mohamed a splica cu analizando e compania y e trafico di Aruba como tambe e usuarionan (e parti aki no ta completamente cla ainda), e plannan ta pa den futuro brinda e clientela mas pa nan placa.

E concentracion ta bay ta mas riba servicio, como cu Arubus ta brinda servicio y aki mester bay inverti mas den e compania y e chofernan pa e compania por duna un mihor servicio.

Sr. Mohamed a indica cu tin un flota nobo di bus cu ta biniendo pa e compania.

E director a subraya cu e flota di Arubus su edad ta halto y esaki ta crea mancamento, unda cu e unidadnan ta haya un of otro daño y ora e busnan nobo bin lo duna un mihor mantenimento na esnan cu tin awo den circulacion.

Lo evalua kico ta para den Ley si Arubus tambe como compania NV lo por competi cu otro companianan cu ta haci tour for di e terminalnan di aeropuerto y waf. Esaki



aworaki tin su limitacion debi na e mesun condicion di e busnan existente mes.

Sr. Mohamed a subraya cu e ciere di e refineria a afecta hopi e entradanan pa Arubus. E entradanan a baha considerablemente, door cu e refineria tabata genera hopi den e parti financiero.

Arubus ta bezig analizando cual ta e areanan unda e compania ta haya su pasaheronan y cual ta e rutanan mas beneficioso y cual ta menos uza y na unda na lugar di core tres biaha pa ora lo core uno y otro camindanan cu ta core dos bez pa ora por ta mester aumente pa cuater bez p ora.Tur esaki mester wordo analiza cu cifranan pa wak na unda mester subi e frecuencia di e busnan y na unda mester baha esaki, pa cuminza mehora e eficiencia di e compania, y asina brinda e usuario un mihor producto.

Encuanto e competencia cu transporte pirata, sr. Mohamed a subraya cu Arubus no por haci nada cu esaki. Esey ta concerni e parti hudicial. Pa e area turistico Arubus ta pasa cu un frecuencia di entre cada 7 pa 12 minuut, y ta un ruta cu nan tin bon cubri y esaki ta esun cu ta genera mas placa pa e compania.

Celebra dia di TATA
Haci bo compras awe mes cu mas variation di perfume na Nuevo Infantil Store.
Situa na Adriaan Lacle BLVD.28, lok.11
Dilanti On The Rocks Cafe.
Tel: 583-8881



777 SEXY for MEN
Cologne
100ml



TIME BOMB
Eau de Toilette
100ml



Guest Platinum Limited Edition
Eau de Toilette
100ml

Minister Dangui Oduber: “Turistanan mester por disfruta pero alavez respeta Aruba su naturalesa”



ORANJESTAD (AAN): Na e momento aki Aruba como pais ta para dilanti decisionnan importante pa e futuro generacionnan. E ta importante pa tuma e decisionnan aki di forma responsabel, sostenibel y cu accionnan concreto.

Den e area di turismo, tin decisionnan importante pa tuma pa loke ta sostenibilidad, y mester por demostra tambe cu en realidad ta haciendo lo necesario pa logra esaki.

Minister Dangui Oduber, mandatario encarga cu turismo di Aruba ta splica cu e no ta un secreto cu Aruba su economia ta depende grandemente di bishitantenan di afo (turista). Sinembargo, e mandatario ta splica cu e bishita aki nifica tambe cu tin un impacto riba naturalesa, ya sea na momento cu ta bishita areanan natural cu ta un atraccion turistico of pa medio di uzo di por ehempel un producto di plastic cu no ta ser deshaci di dje na un forma corecto. “E enfoke na e momento aki ta pa nos tin un maneho real di turismo sostenibel. Esaki nifica cu e turista mester ta consciente di e impacto cu e ta of por causa durante su bishita. Nan mester por disfruta di Aruba su naturalesa pero alavez mester por respeta esaki tambe”, Minister Dangui Oduber a expresa.

Parti di e maneho pa turismo sostenibel cu Minister Dangui Oduber ta ehecutando ta encera pa bin cu mas campaña manera esun di ‘Ban Serio!’. Minister Dangui Oduber: “No solamente e turista pero tambe e local mester ta consciente di kico por y no por rond di Aruba su flora y fauna. Tur hende cu sea ta bishita of biba na Aruba mester sa cua ta e especienan di bestia cu ta core mas peliger y con nos ta proteha nan. Tambe lo sigui encurasha pa scoge materialnan re-uzabel na luga di plastic.”

Finalmente e mandatario ta bisa cu lo traha tambe pa introduci borchinan cu advertencia fuerte den areanan di naturalesa, specialmente esnan protegi. “Conhuntamente cu ministernan colega, kendenan ta encarga cu husticia y tambe di transporte publico, lo traha pa yega na solucion di e uzo di e asina yama vehiculonan UTV, cual nos no por nenga ta causando daño na areanan di naturalesa”, Minister Dangui Oduber a bisa.

ALL TO CAR PREMIUM OUTLET
ALL to CAR ARUBA · LG SMITH BLVD 114 · 744.59.07 · DI 8 TE 6:30 NON STOP!
RUNFLAT TIRES
The alternative to spare wheels
205/45RF17 BMW Serie 1-2-3 Elantra Celica – OUTLET PRICE 179.95 AFL
245/45ZRF18 Odyssey Sonata C-Class – OUTLET PRICE 290.00 AFL
245/45ZRF19 Hyundai Tucson Honda CR-V – OUTLET PRICE 299.95 AFL
175/70R14 Hyundai i20 Honda Accord Yaris – OUTLET PRICE 59.95 AFL
195/60R15 Aveo Eco Sport Kia Rio – OUTLET PRICE 96.95 AFL
205/65R16 Honda CR-V Hyundai ix25 – OUTLET PRICE 119.95 AFL
225/55R17 Hyundai H1 Tucson Sportage – OUTLET PRICE 176.95 AFL
momo 165/70R13 Hyundai i10 Kia Picanto – RETAIL PRICE 89.95 AFL – OUTLET PRICE 39.95 AFL
BEST MOBILE PHONE ACCESORIES
USB car CHARGER – OUTLET PRICE 15.95 AFL
3 in 1 car charging kit – OUTLET PRICE 26.95 AFL
2x USB car charge – OUTLET PRICE 9.95 AFL
Micro USB charging cable – OUTLET PRICE 6.00 AFL
Type C USB charge+sync cable – OUTLET PRICE 8.95 AFL
THE BEST PRICES IN ARUBA
HÖER 12MONTHS WARRANTY – FROM 49.95 AFL
Energizer 3 YEARS WARRANTY – FROM 99.95 AFL
4 june-15 june FATHER'S DAY GIVEAWAY Spend 50afl in our shop and enter to WIN this set of products! Value of 500 afl!
momo · PIRELLI · Hankook · Achilles · MICKEY THOMPSON M/T

WIN CASH
Pa Participa
170g x 4 + + INFO.
Prizes redeemable at: MARTIJN TRADING
/martijntradingaruba
/nescafecaribbean
NESCAFÉ COLOMBIAN BLEND

Durante tratamento di Ley di LAFT

Segun Endy Croes, Richard Arends kier a manipula Parlamento

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy a reacciona riba tratamento di Ley di LAFT cual a tuma lugar diahuebs ultimo den Parlamento di Aruba. Mike Eman y AVP debi na un maneho financiero di 'ondeugdelijk bestuur' a wordo frena na aña 2014 mediante un KB esta un Koninklijk Besluit. Si pueblo ta corda Hulanda dia 11 di juli 2014 a prohibi Gobernador pa firma Presupuesto 2014 cual porcierto tabata hopi laat y cu hopi geshoemel. Un deficit di 9.3% di e depth to GDP, esta un buraco di mas di 400 MIYON florin. Pa Mike Eman y AVP e fiesta mester a continua. Por corda compania Horizon Consultancy di e propio Richard Arends a strica 4 MIYON for di saco di pueblo pa conseha Mike Eman. "Pisca cu Poeshi".

	Deficit Gabinete Eman 1 (x mln Afl.)	%
2010	-188.6	-4.4
2011	-325.2	-7.1
2012	-443.3	-9.8
2013	-332.8	-7.2
2014	-405.8	-8.6
2010-2014	**-1695.7**	

Ley LAft contra constitucion

Tur esaki a desemboca cu Mike Eman a bay bao di un palo cu un welga di hamber batiendo weya pidiendo Gobernador pa "firma awor". Nos tur por corda e show aki acompaña cu bebemento di Ensure scondi den anochi. Hulanda a bin cu un protocol 2 di mei 2015 cual protocol a haya un bida propio cu 'wettelijke grondslag' momento cu Parlamentarionan di AVP dia 27 di augustus 2015 tur a grita VOOR pa asina pasa un ley contra nos Constitucion, contra consehonan di Raad van Advies y te hasta Raad van State mas despues tambe a vocifera su mes cu esaki ta contra Constitucion.

Manipulacion cu informacion

Diahuebs ultimo sinembargo Richard Arends tabata e unico orador di AVP den sala di Parlamento. Otronan manera Dowers, Benny Sevinger, Mike de Meza, Mervin Wyatt Ras, lider di Fraccion Marlon Sneek tur a cobardia y no a hiba ni un solo palabra. Pues nan no tabata apto pa defende un ley cu nan mes a introduci. Desde cu a aproba e ley aki na 2015 AVP a entrega un parti di nos Status Aparte riba e aspecto financiero. Richard "Horizon" Arends den su "betoog" a splica cu na 2014 AVP a haci un 'eenmalig overdracht' na APFA y esaki a causa cu e dept to GDP a alcansa 9.3%, esta un deficit di mas di 400 miyon florin pa cu aña 2014. Parlamentario Endy Croes ta lamenta masha hopi con despues cu Mike Eman y Richard Arends cu partido AVP a ruina Aruba na un manera sin escrupulo ainda Richard den Parlamento kier manipula pueblo cu informacionnan incorecto. Parlamentario Endy Croes den su "betoog" a lansa e pregunta mesora den direccion di AVP.

Debe extra di 2.2 Biyon

Endy Croes a presenta un tabel oficial di Banco Central unda tin cifranan extra oficial alrespecto deficitnan causa pa AVP den cada aña di nan Gobernacion. Na aña 2010 manera AVP a sinta, AVP a percura pa un deficit di 189 MIYON. Pues mester a presta 189 MIYON pa cera e buraco den presupuesto di placa cu AVP tabata malgasta extra cu no tabata tin. Na aña 2011 esaki a aumenta pa 325 MIYON. Na aña 2012 esaki a alcansa 443 MIYON y Hulanda tabata hopi preocupa desde aki. Na aña 2013 e deficit tabata 333 MIYON y na 2014 esaki a alcansa 406 MIYON. Pues di 2010 pa 2014 den un tempo record Mike Eman y AVP a crea un debe extra pa pais Aruba di 1.7 BIYON esta 1700 MIYON florin y ainda tabata falta e tempo aya 2015, 2016, 2017 unda e debe a surpasa 2.2 BIYON extra cual tin e stempel y seya di Mike Eman y AVP. Parlamentario Endy Croes no por comprонde e actitud y splicacion infantil di Richard Arends tratando di 'praat goed' locual e sa masha bon cu no ta asina. Mega Debe tin nomber y fam: Mike Eman y AVP. Richard Arends manera un discipulo di Mike Eman y AVP kier hunga comedia barata pa purba scapa nan peyeho.

Parlamentario Endy Croes a termina bisando cu ohala hendenan di AVP cu a hinca Aruba den e debacle financiero aki por tin un tiki curason y poco honor pa ta sincero cu pueblo enbes di continua cu e politica di mentira y manipulacion.



Botica di Servicio ta buscando un Apotheek Assistent!

Responsabilidad nan:
Bo lo ta responsabel pa provee cada pashent cu nan recept corecto y informacion corecto. Tambe, bo lo ta asisti cliente nan pa nan por haya e producto cu nan ta buscando.

Rekisito:
- Bo mester ta un Apotheek Assistent qualifica; Solamente candidato nan cu tin un diploma den apotheek assistent por aplica.
- Un persona alegre cu ta tuma iniciativa y cu ta un team player.
- Mester tin conocimiento den RX Pro.
- Habilidad di por papia Hulandes, Ingles, Spaño y Papiamento ta preferibel.
- Flexibilidad pa por traha na tur 5 localidad di Botica di Servio
- Mester ta dispuesto pa bai door di training temporal.

Nos ta ofrece:
Un posicion excitante y cu varios reto den un compania cu ta creciendo, cu un variedad den trabou y colega nan amabel. Ta ofrece compensacion apropia y e posibilidad di crece den e compania.

Aplicante nan interesa por manda un CV y carta di motivacion pa Lennert van der Poel, Director di Botica di Servicio na: **lennert@boticadiservicio.com**

Matthew's beachside restaurant
PRIVATE RESTAURANT LOCATED ON THE BEACH "PUNTA BRABO" AT CASA DEL MAR BEACH RESORT
CUBAN AFFAIR
BRUNCH WITH DAD
SUNDAY, JUNE 16TH | 10 AM - 2 PM
ALL YOU CARE TO EAT MIMOSA BRUNCH BUFFET
OMELET STATION-COLD CUTS-SALADS-SEAFOOD
PASTA STATION-FRUIT DISPLAY-HOT ENTREES-DESSERTS
TEA-COFFEE-MIMOSA-CHAMPAGNE-ORANGE JUICE
RAFFLE PRIZES
BEST CUBAN OUTFIT PRIZE & CIGAR CORNER
WE LOVE LOCALS
"BRING ALONG THE ENTIRE FAMILY."
LIVE MUSIC: DURO BAND 11:30 AM - 1:30 PM
US$38.95 (+15% SC +TAXES)
60+ FATHER'S SENIOR DISCOUNT 25%
KIDS 5-11 YEARS HALF PRICE | UNDER 5 IS COMPLEMENTARY
ONLY WITH RESERVATIONS CALL: 588-7300
CUBA LIBRE $5 SPECIAL
NOT INCLUDED IN THE BRUNCH
BACARDÍ

Save the date for 16 of June

10am-2pm Brunch with Dad

2pm-4pm Balashi deals and music

4pm-6pm Happy hour 2X1

Located on the beach at Casa del Mar Beach Resort

For reservations

Call us

588 7300

Minister Ruiz-Maduro a ricibi dos buki di escritor John H. Gray cu a wordo inspira pa Aruba







ORANJESTAD (AAN) - Siman pasa Minister Ruiz-Maduro di Cultura a haya bishita di e escritor John H. Gray kende a presenta na e mandatario dos di su obranan, 'Journey of Betrayal' y 'Journey to Unknown Consequences.' Sr. Gray ta un turista cu a haci Aruba su di dos cas y a inspira pa skirbi su bukinan.

Sr. Gray ta di New Zealand, pero ta residencia na Canada. Su bukinan ta wordo exhibi den biblioteca na New Zealand y asina te otro banda di mundo nos dushi Pais Aruba ta wordo conoci.

Minister Ruiz-Maduro ta gradici sr. Gray pa su bunita gesto pa haci Aruba conoci den su bukinan. E mandatario tambe a gradici sr. Gray pa a haci Aruba su di dos cas ya caba pa 19 aña largo.

AVONDHAVO ARUBA

Durf de uitdaging aan!!!

Voor het schooljaar **2019-2020** zoekt het Bestuur van de Stichting Avondonderwijs Aruba docenten voor de volgende vakken:

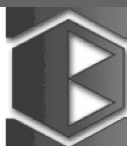
Economie voor Oranjestad
Bedrijfseconomie (M&O) voor Oranjestad
Aardrijkskunde voor Oranjestad

De Avondhavo/vwo biedt in de avonduren tweedekansonderwijs aan voor havo en VWO. Er is een 3-jarige havo-bovenbouw en een 1-jarige VWO-opleiding in vijf vakken. De school is gevestigd in Oranjestad en heeft een dependance in San Nicolaas.

Heeft u interesse om op één of meerdere avonden per week enkele uren ons team te komen versterken, stuur dan een mail met uw gegevens naar **avondhavo@setarnet.com.**

Onze voorkeur gaat uit naar eerstegraads leraren, maar enthousiaste tweedegraads docenten worden nadrukkelijk verzocht ook te reageren.

Nadere informatie kan worden ingewonnen bij de directeur mevr. drs. N. Wever, telefoon 5838720 (na 18.30 uur).



BOOGAARD ASSURANTIËN NV

Boogaard Assurantiën N.V. roept sollicitanten op voor de functie van:

ACQUISITIE MEDEWERKER (BINNENDIENST)

(M/V)

Functiebeschrijving
Wij zoeken een gedreven en dynamische acquisitie medewerker (binnendienst) die mede verantwoordelijk is voor het beheren als uitbreiden van ons huidig klantenbestand. In deze uitdagende functie ben je het gezicht van ons bedrijf voor zowel binnenlopende als bestaande klanten.

De collega waar wij op zoek zijn heeft kennis en ervaring in de verzekeringsbranche evenals uitstekende commerciële vaardigheden. Als acquisitie medewerker (binnendienst) ben je enthousiast, gedreven, heb je overtuigingskracht en straal zelfvertrouwen uit en blijft altijd professioneel. Belangrijkste kenmerk is dat dienstverlening voor jou centraal staat!

Functieprofiel
* Dienstverlenend en klantgericht;
* Minimaal MBO werk- en denkniveau;
* Minimaal één jaar ervaring in een soortgelijke functie;
* In het bezit van de nodige branche-gerichte diploma's c.q. certificaten (of bereid zijn deze te halen);
* Beheerst het Nederlands, Engels, Spaans en Papiaments in woord en geschrift
* Kan vlot omgaan met het MS Office-pakket

Wij bieden
Een afwisselende baan in een dynamische organisatie waarbij zelfstandigheid en pro-activiteit wordt gewaardeerd. De organisatiecultuur kenmerkt zich door een professionele en informele sfeer en collegialiteit. Het betreft een fulltimebaan met een marktconform salaris aangevuld met een aantrekkelijk pakket aan secundaire arbeidsvoorwaarden.

Ben jij de kandidaat die wij zoeken? Mail dan je sollicitatiebrief en CV vóór 24 juni a.s. naar j.malmberg@boogaard.aw.

Voor meer informatie kun je contact opnemen met mevrouw Jacqueline Malmberg op telefoonnummer 5288803.

Sinti bo bon, sinti bo trankil cu Boogaard!

Curso di Promer Auxilio di CPR & Choking den Centro di Bario Brazil





ORANJESTAD (AAN): Centro di Bario Brazil ta organisa diahuebs 13 di juni un curso di promer auxilio di CPR Y CHOKING. E orario ta di 7:00pm pa 10:00pm.

Den e curso ta enfoca con pa yuda specialmente baby, mucha y tambe hende grandi, cu CPR. Y tambe den caso cu si nan pega cu algo etc. esta Choking!.

Un team di profesional di ImSan ta bay duna e curso y cursistanan ta bay haya diferente informacion y practica di CPR y Choking.

Centro di Bario Brazil ta organisa e curso na bienestar di nos pais, pa asina den nos comunidad tin mas hende prepara, na momento di emergencia (mientras ta yama 911 pa asistencia).

Durante di e curso, cursistanan tin cu haci nan test pa asina por haya nan certificado.

Pasa na Centro di Bario Brazil pa inscribi di dialuna pa diaranson entre 8:00am y 9:00pm.



Boogaard Assurantiën N.V. roept sollicitanten op voor de functie van:

SCHADEBEHANDELAAR

(M/V)

Functiebeschrijving
Kom jij ons team versterken? Wij zoeken een gedreven en dynamische schadebehandelaar. Als schadebehandelaar ben je verantwoordelijk voor het geheel zelfstandig behandelen c.q. begeleiden van schades. Je bent het aanspreekpunt voor onze klanten. Je controleert de polisvoorwaarden, beoordeelt de schade, informeert de klant. Je correspondeert verder met verzekeraars, tegenpartijen, experts, reparateurs etc.

Haal jij het beste uit jezelf? Wil jij onze klanten helpen? Haal jij een kick uit blije klanten? Zorg jij dat schades goed en professioneel worden afgewikkeld? Je bent enthousiast, positief ingesteld en energiek? Een teamspeler, maar ook in staat om zelfstandig te werken? Dan zijn wij op zoek naar jou als schadebehandelaar!

Functieprofiel
* Dienstverlenend en klantgericht;
* Minimaal MBO werk- en denkniveau;
* Minimaal één jaar ervaring in een soortgelijke functie;
* In het bezit van de nodige branche-gerichte diploma's c.q. certificaten (of bereid zijn deze te halen);
* Beheerst het Nederlands, Engels, Spaans en Papiaments in woord en geschrift
* Kan vlot omgaan met het MS Office-pakket

Wij bieden
Een afwisselende baan, in een dynamische organisatie, waarbij je ruim de gelegenheid krijgt om het volledige schadeproces te leren kennen. De organisatiecultuur kenmerkt zich door een professionele en informele sfeer. Het betreft een fulltimebaan met een marktconform salaris aangevuld met een aantrekkelijk pakket aan secundaire arbeidsvoorwaarden.

Ben jij de kandidaat die wij zoeken? Mail dan je sollicitatiebrief en CV vóór 24 juni a.s. naar j.malmberg@boogaard.aw.

Voor meer informatie kun je contact opnemen met mevrouw Jacqueline Malmberg op telefoonnummer 5288803.

Sinti bo bon, sinti bo trankil cu Boogaard!

Cas bandona na San Fuego tabata yen di sushi y un mal bista









ORANJESTAD (AAN): Na San Fuego tin un cas bandona cu e bira un molester pa e becindario. E cas aki ta ubica cerca di e entrada di Parke Nacional Arikok.

Por a topa na e cas aki cu hopi sushi y sigur un mahos bista pa e turistanan y tur esnan cu ta biba of bishita e area aki.

E propiedad a wordo haci limpi den un accion conhunto entre e ploeg di Serlimar y Bureau City Inspector.

Potretnan: Facebook Page Bureau City Inspector

RESULTADO DI SORTEONAN

PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

RESULTADO SORTEO 8 - 9 JUNI 2019

SAN DOM	DIARIO 8 JUNI	DIARIO 9 JUNI	CURACAO 8 JUNI	CURACAO 9 JUNI
7663	9949	4620	0182	1890
5026	0309	9094	6912	9026
3761	8973	0713	5969	3979

SUPER 4
8 JUNI: 6195
9 JUNI: 6148

CAT.LOTTO

8 JUNI MERDIA	8 JUNI ANOCHI
1505	9481
3348	9677
9900	8709

9 JUNI MERDIA: 4390 5690 1825

ZODIAC
8 JUNI MERDIA: 7722 GEMINIS
8 JUNI ANOCHI: 6962 CANCER
9 JUNI MERDIA: 1194 GEMINIS

LOTTO DI DIA
8 JUNI: 12-15-20-23-25
9 JUNI: 13-15-18-19-25

4 SKINA DIARIO
8 JUNI: 9983
9 JUNI: 4003

DFF

8 JUNI MERDIA	8 JUNI ANOCHI	9 JUNI MERDIA
6890	7732	1725

BIG4

8 JUNI MERDIA	8 JUNI ANOCHI	9 JUNI MERDIA
1506	4828	5454

A bin haya hopi sushi den e matanan

City Inspector a hala atencion di snack truck na Lighthouse





ORANJESTAD (AAN): Por a constata cu Bureau City Inspector ta realizando un contol intensivo tur caminda na Aruba.

E team di BCI a pasa haci un control ariba e snack truck cu ta para na Lighthouse, cual a laga hopi desperdicio atras.

A bin haya hopi sushi den e matanan. Team Bureau City Inspector mes a hasi esaki limpi y a hala atencion di e persona encarga cu e truck. Potretnan: Facebook Page Bureau City Inspector.

Reduci bo consumo di sucu!
Bo ta keda bibo sigur!

PRIJS: 1,75 Florin *ehemplar*
ABONO: 38 Florin *pa luna*

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia
FUNDADOR
† Jossy M. Mansur
DIRECTORNAN
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur
HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur
REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Mariannellys Berry (asst.)
REDACTOR Ehecutivo
Nilton Laclé
Yorleny Oduber-Quesada
Tania Cunha
REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
REPORTERO
Hubert Tiel
AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes
RECEPCIONISTA
Vivian Maduro
LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez
IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia
ADRES

DIARIO N.V.
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747

DIARIO is Printed on 100% Recycled Paper

ALMANAC

Bahada y salida di solo na Aruba

— **10 Juni 2019**
Solo ta baha: 7:05 p.m.
— **11 Juni 2019**
Solo ta sali: 6:14 a.m.

SOS TELE AYUDO
Tel: 583-1190
Anonimo y Confidencial

Lista di Crusero di bishita na Aruba

—**Diaranzon 12 Juni 2019:** Pullmantur Monarch: *(06:30 - 15:30)*
—**Diamars 18 Juni 2019:** Freedom of the Seas: *(07:30 - 21:00)*
—**Diaranzon 19 Juni 2019:** Pullmantur Monarch: *(06:30 - 15:30)*

EMERGENCIA NA ARUBA

Dialuna 10 Juni 2019

DOCTER NA WARDA

SAN NICOLAS:
Dr. Ramautar
Servicio nocturno di Docter ta conta di 7'or di anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta na Huisartsenpost na Hospital. Docter tey di 6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARDA

PARIBA DI BRUG:
Botica San Lucas NV
Zeppenfeldtstraat 49
Telefon 584-5119

PABAO DI BRUG:
Botica Kibrahacha NV
SuperFood Plaza
Telefon 583-4908

Info cortesia: www.iva.aw

e-CONTACT DIARIO

E-mail Redaccion: **noticia@diario.aw**
E-mail Avisos: **aviso@diario.aw**
E-mail Deporte: **deporte@diario.aw**
E-mail Asunto Funeral: **morto@diario.aw**

INFORMACION PA PUBLICACION

REMITIDO

E exigencianan di DIARIO pa publicacion di cualkier remitido ta cu esaki **mester** bin den forma electronico (sea via FB Messenger, E-mail, USB Drive, CD-ROM, DVD-ROM), incluyendo nomber, adres, telefon, y firma di e remitente. Mester presenta cu un cedula of ID valido pa verifica e nomber y adres. DIARIO lo saca fotocopia di bo cedula of rijbewijs. Bo mester enfatiza di antemano, si acaso bo no kier pa bo nomber worde menciona como remitente!

(**Atencion:** Ora cu bo no kier pone bo nomber bao di un remitido, anto automaticamente den e texto bo *NO POR* menciona nomber di hende of entidad).

Remitidonan manda via E-Mail mester tin nomber completo di e remitente, tambe su adres, telefon y firma pa asina e worde verifica prome cu publicacion.

Textonan por ser edita segun espacio, y gramatica tambe lo ser drecha. **No tin garantia** cu e Remitido lo sali mesora den e proximo edicion! Tuma bon nota cu e Remitidonan lo ser publica segun espacio disponible den e edicion.

Contents ©2019 Matutino DIARIO
COPYRIGHT: Nada den DIARIO mag di worde copia sin permiso di Agencia Arubano di Noticia.
Potretnan di The Associated Press no por worde re-publica na TV of otro medio sin previo autorizacion di AP.

LOTTO

E LOTERIA DI ARUBA

— Resultado Diasabra 8 JUNI 2019

01 07 08 10 31

1er Premio: No tin ganador Jackpot
2do Premio: No tin ganador Match 4
3er Premio: Tin 4 ganador Match 4
4to Premio: Tin 170 ganador di Afl. 12,00

Joker **27**

Proximo sorteo JUNI 12 2019
Afl. 4,00 pa ticket
AFL 250.000,00

1 Premio: 5 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker
3 Premio: 4 Bon
4 Premio: 3 Bon

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.

Letter ganador pa ticket gratis: K

Un dia di refleccion riba e cambio di papel pa digital

9 di juni 2019 – Dia Internacional di Archivonan

ORANJESTAD (AAN): Na 2008 Conseho Internacional di Archivonan (ICA) a instituí 9 di juni como "Dia Internacional di Archivo" pa asina internacionalmente pone atencion riba nos archivonan, cu ta wordo considera patrimonio di mundo, patrimonio di humanidad.
Riba e fecha aki, UNESCO na aña 1948 a keda funda e conseho internacional aki, abrevia ICA.

Hopi lo pensa pakico un organisacion asina? Pakico un otro dia internacional, mirando cuanto tin caba? Sinembargo ta importante accentua, cu hopi biaha e imagen cu publico tin di archivonan ta manera poco troebel. Confundi hopi biaha pa loke nan ta mira na



un biblioteca, archivonan ta wordo mira como un lugar cu ta warda documento pa uzo interno so y cu ta dificil pa yega nan of ta di interes pa historiadonan so. Esaki ta un percepcion cu e publico tin di tanto e documento, archivo, y organisacionnan cu no ta mucho cla. Esaki na su turno tin un impacto tambe pa cu e recurso humano y financiero cu semper tin e tendencia di ta escaso. Ora situacion financiero ta bon, tin otro asuntonan cu tin prioridad y ora situacion financiero ta malo, ta tende cu pa motibo di falta di fondonan otro prioridadnan ta mas importante. Esaki tambe ta haci cu na su turno ta dificil pa cumpli cu e operacion y metanan difini pa loke ta toca un archivo.

Pesey ta esencial pa recorda e comunidad (internacional) cu archivonan ta documentonan crea, ricibi y cuida como evidencia y informacion dor di un organisacion of persona, den cumplimento cu obligacionnan legal of pa documenta transaccion di negoshi. Archivonan ta documentonan cu ta wordo preserva dor di nan creadornan, cu successornan of un institucion archivistico, pa motibo di su caracter y balor legal of pa nan significacion historico permanente.

Pa e ultimo motibo aki tambe, archivonan ta constitui un di e mayor herencia cultural y fuente di informacion di un pais, un nacion. E herencia archivistico ta un testimonio balioso di e desaroyo economico, political y social di humanidad. E diversidad di e fuente y formatonan di archivo ta considerable. Pa garantisa e preservacion di e fuentenan aki, un acercamente exhaustivo ta rekeri pa tur tipo y formato di archivo. No ta posibel pa solamente tin un foco riba y tipo di documentacion so, ya cu otro tipo y formanan di documentacion di informacion, como e totalidad di archivonan, tambe merece atencion.

Riba Dia Internacional di Archivonan, ta trata na conscientisa e publico en general riba e importancia di archivonan cu ta provee e fundeshi di su derecho y identidad. Tambe e dia aki ta intenciona pa conscientisa e actornan principal cu ta determina maneho y tuma decision cu e beneficion di un bon maneho di informacion y di archivo ta esencial pa un bon gobernacion y desaroyo di un pais.
Na mes momento mester convence tanto e publico, e sector priva y publico, riba e necesidad di preservacion di archivonan pa largo tempo y tambe pa esakinan ta accesible pa nan. Finalmente e dia aki ta intencion pa promove y trece na conocemento di un publico mas grandi, e documentonan raro y extraordinario preserva den institucionnan archivistico, y tambe pa mehora e imagen di archivonan y hacinan mas visible globalmente.

E aña aki e focus di ICA ta pa con den siglo 21 e profesionalnan den e area aki, manera managernan di informacion y data, managernan di documentacion y archivistanan, por provee oportunidadnan pa un acercamento unda e ser humano ta central, pa asina garantisa un bon servicio na ciudadanonan, clientenan y stakeholdernan. E contracion ta basa riba con archivonan den siglo 21 ta wordo diseña pa por cambia di papel pa digital.

Pa ANA sigur esaki ta un di topiconan cu nos ta andando cu ne, esta e retonan di e era di informacion y di digitalisacion cu nos ta aden. Hopi ta papiando cu digitalisacion ta e direccion cu nos tin cu bay. Esaki mas bien ta un constatacion di loke ta sperando nos, ya cu manera ta wordo bisa, "futuro no ta warda". Mientras cu awor tin e movemento pa bay den direccion di E-government, esta gobierno electronico, pa archivistanan rond mundo e reto ta con pa garantisa cu e informacion ta keda uno confiabel, uno integro, ya cu e informacion ta e base di un confiaza cu un comunidad mester tin, pa garantisa un sociedad democratico y transparente.

ANA ta spera cu den relaciona cu e Dia Internacional di Archivonan, e topico presenta aki, por ta un momento pa pensa un rato tambe, riba e retonan aki cu era moderno y tecnologico ta trece cu ne. Importante ta, cu si nos kier pa tecnologia funciona riba e tereno archivistico, ta necesario pa nos por tin un bon organisacion poni na su lugar. Sino tur nos intentonan pa laga tecnologia yuda nos parcialmente lo ta en bano.
Na tur cu ta traha riba e tereno di archivo of documentacion, sea ta den forma di papel ainda, of hibrido of completamente digital, ANA ta desea bo tur clase di exito den e area di trabou aki. Pabien riba boso dia.

KOWLOON
Father's Day
Menu
APPETIZER
SEAFOOD COCKTAIL
FATHER'S DAY EDITION
MAIN COURSE
CHOICE 1
DAD'S SPECIAL HERO
TENDERLOIN STEAK GRILLED TO PERFECTION TOPPED WITH SHRIMP SKEWER IN A SPECIAL SAUCE
Afl. 33,95
CHOICE 2
DAD'S ENCHANTMENT
SLICED CHICKEN & BEEF MARINATED AND SAUTEED IN GARLIC IN A SPECIAL SAUCE
Afl. 28,95
SERVED WITH VEGETABLES, PLANTAIN AND FRIED RICE
DESSERT
CHEESE CAKE
SPECIAL DRINK
ONE GLASS OF
SANGRIA
SUNDAY JUNE 16

SERVICE CHARGE & TAXES NOT INCLUDED
NO SUBSTITUDE
EMMASTRAAT # 11
ORANJESTAD, ARUBA
FOR MORE INFORMATION PLEASE CALL:
582-5959
WWW.KOWLOONARUBA.COM

Parlamentario Daphne Lejuez:

Tin algun confusion pa aclaria den cuadro di impuesto di BBO y BAZV riba recibo



ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Daphne Lejuez a tuma nota di un articulo den medio di comunicacion, den cual segun e articulo, departamento di impuesto lo cuminsa multa comerciante entrante 1 di juli, 2019 si no cumpli cu kitamento di BBO y BAZV for di recibo y hink'e den e prijs di producto of servicio.

Parlamentario di Fraccion MEP, Daphne Lejuez ta lamenta tur e confusion cu ta causando riba e tema, mas tur e discusion entre sector comercial y gobierno, siendo cu segun su persona durante e reunion publico den cual e ley aki a keda pasa tabata tin palabracion haci pa Prome Minister encuanto con y ki tempo e ley aki lo worde enforsa.

Particularmente a keda palabra durante e reunion publico cu e cambio di ley pa inclui BBO den prijs, y kit'e for di recibo lo worde acopla na e segundo reforma fiscal pa 2019, unda cu lo revisa e sistema di BBO pa posiblemente un otro impuesto indirecto.

"Mirando cu te ainda no a anuncia dicho reforma fiscal, ni un revision di e sistema di BBO pa un otro belasting indirecto, no ta compronde e declaracion haci unda cu entrante 1 di juli 2019 lo kier bay multa comerciante cu no a haci cambio, mirando cu nan ta den espera di informacion tocante e reforma fiscal y posibel revision di BBO pa asina no mester haci 2 cambio den 1 aña", parlamentario Lejuez ta splica.

Mirando cu prome y hasta despues di e tratamento di e ley aki na december parlamento mes a sinta na varios ocasion cu e diferente gremionan comercial cu a expresa con e cambio proponi lo afecta nan negoshi y posicion di concurencia negativamente, y tambe cu e cambio di ley aki lo no tin un impacto financiero riba belasting/entrada di gobierno (no ta produci entrada adicional), y e lo no ta supone di cambia e prijs pa e consumidor. Mirando cu e mesun tarifa di BBO lo ta inclui den e prijs, ta importante pa considera si e cambio ta trece mas ventaha cu desventaha y tambe ken lo por sali perhudica y kico e posibel efectonan por ta, segun parlamentario Lejuez.

Parlamentario Lejuez ta conclui: "Esaki ta motibo tambe pa cual mi lo ofrece na parlamento pa reconsidera e decision tuma, mirando tur e confusion y efectonan negativo cu e introduccion lo por trece cune, cu te hasta lo por hiba na aumento di prijs pa e consumidor."

BUSCA PALABRA

DERECHONAN

J N H S K A H O H W E G I R N K T E M E
P V O J G G D R T N L A M W N K D V T R
U A V I B Y J I T B T M P C S A B S F P
F Z R S C K C U C O P I O J V T D N C A
J C Z T R A S Q E C W N R A T B T I J S
N H B H N I U T A D I G T M D L F K F X
Z Y P H A E N L R W B O A F A N B O I Q
R X S S O E R H A K M A N Q Z V D C M Y
G V M K M A S N R V I N T T G W N H J S
T A N A C O N T A C E K E A H K T I N A
F T M F N N F S N N O I C A G E L E D I
K U H U M A M E N T O V N L T Q Y Z A C
S M O Q P K R H K V J Y E L C B B H H N
L G B X D E Z O N Y P B O R A W A D R A
H X Y B F W X X K O E N R N G T Q X R T
B N D N H N N F O Z H Y P F R Q C M S
Z P O I N T E R C A M B I A T D K H C N
E C L G G S U N Z G J F T R Z F P S P I
N N S N H U N L O A U U C V J L K M Y M
C Y C P L G L D G V D B V K N O M B C M

ADICCION
CONFERENCIA
DELEGACION
ENTUSIASMA
EVALUACION
GAMING
HUMAMENTO
IMPORTANTE
INSTANCIA
INTERCAMBIA
PARTNERNAN
SUMAMENTE

Sudoku

Conceptis Sudoku By Dave Green

	6	8		5			7	
7		2			6			5
				1	7		6	4
	7	3						
6		5		2		4		9
						3	5	
8	4		3	7				
2			1			8		6
	5			6		7	4	

Difficulty Level ★ 6/10

©2019 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Resultado edicion anterior

8	5	9	7	2	6	4	1	3
4	6	2	1	8	3	7	9	5
1	7	3	9	5	4	2	6	8
5	2	8	4	6	1	9	3	7
7	3	6	8	9	2	5	4	1
9	1	4	3	7	5	6	8	2
2	4	5	6	1	8	3	7	9
6	9	1	2	3	7	8	5	4
3	8	7	5	4	9	1	2	6

Difficulty Level ★★★★ 6/08

©2019 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Dicho di dia;

Un mama no tin weya pa stoba yiu malucu

Nificacion:

Aunke con malcria un yiu por ta, su mama nunca lo no lage na caya.



Citgo desenlace



Integridad y balornan nacional mester dicidi pa pueblo

Gobierno di un pais ta mara na e pakete di balornan. No ta na un gobernante pa dicidi si un pais mester acepta un decision, pero na e pais pa dicidi di e gobernante por tuma un decision basa riba e cultura, e balornan, e constitucion y en total e alma di e pais.

Un gobernante cu na mas cu un manera a demostra cu e no conoce Arubianismo y cu e kier impone pensamento segun su opinion mester ta opinion di e pais, mester wordo baha inmediatamente dor di Parlamento, cu mester representa pueblo Arubano segun tur loke ta sostene Arubianismo.

Na Aruba for di 2010, por nota cu diferente accion ta wordo tuma y placa ta wordo inverti den proyectonan, cu no ta cuadra cu e pakete di balor di Aruba.

E distancia grandi entre Eman y pueblo di Aruba, sigur ta bini dilanti riba e potret di Mike Eman den su calidad di Prome Ministro di Aruba den compania di Hugo Chavez y Gerrit Schotte, e ex Prome Ministro di Curaçao, cu awor ta den prizon.

Pa yega na e conclusion kico a dicidi pa Mike Eman ora el a bay hinca Aruba den e actual crisis na man di Nicolas Maduro ta resalta den varios publicacion cu a mira luz for di momento cu el a asumi poder na 2010 y a parce di e lubida leynan y cultura di Aruba.

Balornan di Aruba sigur no ta bini dilanti ora Hugo Chavez a muri y Mike Eman a declara na nomber di Aruba cu: "Pa nos e noticia di fayecimento di Presidente Chavez ta bini cu hopi emocion pasobra e ta un presidente cu a conmove e pueblo Venezolano hopi mes. Un persona cu por a crea un enfoke sumamente grandi, no solamente na Venezuela pero na rond mundo, riba e necesidad di esnan di menos recurso den su pais. Pero tambe cu gobernacionnan mester percura pa esnan cu ta biba den e margennan mas complica (socialmente), Presidente Chavez a duna mundo ehempel di programanan cu el a crea na su propio pais y e doctrina cu el a crea internacionalmente, lo keda pa semper e forma pa cual mundo lo corda e Presidente aki."

Ta increibel cu un Ministro Presidente di Aruba por dirigi palabranan elocuente na Hugo Chavez, cu a entrega Venezuela na Rusia, a haci Fidel Castro e idolo di Venezuela, a abusa di trahadonan di PDVSA y a habri porta pa loke ta pasa awe na e pais.

Ora Mike Eman a haci su observacion, ya paisnan di mal nomber na paisnan cu un cuadro legal y democratico, tabata rey na Venezuela y ya accionnan cu awe ta rementa como crimen na e pais, tabata tuma luga.

Por papia aki di falta di integridad y un actuacion contra Arubianismo di Mike Eman cu aparentemente solamente tabata tin bista riba placa facil pa su partido por bolbe gana eleccion.

Aruba a rechasa e potret di Eman y Nicolas Maduro cerca Fidel Castro, loke a habri porta pa Citgo den un tempo cu Nicolas Maduro a hipoteca Citgo cu su regimen tabata uza for di tempo di Chavez como baca di lechi y for di cual a saca placa contra interes di pueblo.

E mentalidad di Aruba no tabata parti di e decision di Eman y su gobierno, cu a trapa riba areglonan legal, pa introduci Citgo. Ora den entrevista el a wordo puntra con e por yega na un acuerdo cu Nicolas Maduro cu tabata produci un desastre humano na su pais, Mike Eman a contesta cu no ta conoci cu un pais te nenga un crecemento economico di 15 porciento basa riba loke e lider di e otro pais ta causa pa humanidad.

Pa e Arubiano traicion ta algo grandi. Gobierno Eman no solamente a traiciona e sentido di integridad y balornan di Aruba, pero el a traiciona hasta e base ideologico di e partido AVP cu awe, mientras Aruba ta yora riba morto di su economia ta haci Eman su Vice Presidente.

Pa comprende loke a pasa cu Aruba, mester comprende e diferencia entre e mentalidad di Eman y e mentalidad di pueblo di Aruba, cu a bira victima di un proyecto cu a nace pa muri.

Introduci na Aruba como un secreto pa Parlamento y pueblo

Aruba y e fracaso pa e bira un satelite mas di e cadena comunista

E baluarte di corupcion y comunismo na Merca y na Aruba a rementa

Aruba ta cera un di e paginanan mas increibel y confuso di su historia. Confuso pa e hecho cu for di inicio di e proyecto na Aruba, gobierno Mike Eman a haci comosifuera Aruba ta su negoshi cu e ta dicidi ariba sin tene hasta nos leynan na consideracion.

Secreto a domina e proyecto for di momento cu na Cuba, Maduro a pone e proyecto den brasa di Mike Eman, te na inicio di 2019 ora ainda figuranan manera Mike de Mezas kier a laga pueblo kere cu ta tur hende, cu excepcion di AVP, tabata kier pa Aruba no haya un refineria.

E no tabata tin curashi pa menciona media cu tabata proclama loke e tabata yama "dooms day" pero cu nan rason a puntra, pakico Mike de Mezas tabata defende Citgo y su logro pa Maduro, cu tanto pasion.

Hasta ora Citgo mes a mustra cu e proyecto no por a bira realidad, ainda de Mezas tabata ataca tur hende pasobra refineria no ta habri.

Awe husticia ta haci su mes cu Aruba y manera DIARIO a mustra a base di su investigacionnan amplio, lamentablemente Aruba ta den boca di mundo pa e proyecto Citgo, cu ta un berguensa nacional.

Awe Aruba ta puntra su mes kico lo a pasa si Maduro a logra realisa su plannan na Aruba, despues cu el a perde e refineria di Curaçao na 2016 pero a haya asistencia di gobierno Eman pa trata un proyecto di pueblo, cu mester a trata segun ley, como un caha di secreto cu ni sikiera Parlamento y Pueblo no tabata tin derecho di conoce.

Kico lo a pasa si Merca y entre otro Union Europeo no a lanta para contra regimen Maduro? Kico lo a pasa cu Aruba si awe Maduro y comunismo internacional a logra habri e refineria of sikiera por a colga na un parti pa asina tene Aruba pendiente?

A base di hecho, nos por duna tur contesta awe cu e baluarte di comunismo na Merca y Aruba a rementa den un lama di corupcion y crimen.



Sigui lesa pag. 24



Citgo desenlace

Mientras na Merca tin peticion pa hiba Nicolas Maduro dilanti Hues

Huicio di Grupo Maduro contra nucleo cu a trece Citgo Aruba

*Acusacion a base placa pa prestamo cu Citgo como borg 2014 y 2015

*PDVSA ta habri oficina na Rusia cu ta cla pa uza su borg den Citgo

ORANJESTAD (AAN): Mientras Aruba tabata puntra su mes si e proyecto Citgo lo a bira realidad, na Merca investigacionnan importante tabata tuma luga a base di actonan criminal cu tabata tuma luga den Citgo. DIARIO a tene pueblo di Aruba informa y prepara pa scandal cu ta crece den tamaño mientras e momento di desenlace di Citgo ta yega cada rato mas cerca.

Documentonan den Corte na Merca ta papia un palabra cla y ta parce cu regimen Maduro tambe ta realisa cu no por sconde berdad pa mucho tempo mas.

For di 2017, Nicolas Maduro a pidi un grupo di persona cu tabata di su agrado den Citgo y cu e tabata sa cu tabata comete actonan fraudulento y di corupcion den Citgo, pa asisti na un reunion.

Den e grupo aki tabata tin personanan cu continuamente tabata na Aruba y hasta tabata instrumentonan pa logra e acuerdo entre Citgo y Aruba.

Siman pasa, na momento cu situacion mundial ta culmina, Nicolas Maduro a anuncia cu e luna aki e oficina cu el a cera na Portugal a base di investigacionnan cu husticia na paisnan Europeo ta conduci contra actonan criminal den PDVSA, lo habri porta na Rusia.

Ta conoci cu Rusia tin interes grandi den Venezuela pero tambe directamente den Citgo cu pa casi mita ta den man di Rusia pa medio di borg, cu awor por cambia den participacion directo di Rusia den Citgo.

Mientras Juan Guaidó ta avansa y ta haya control di mas propiedad di PDVSA na mundo liber, regimen Maduro ta core riesgo di termina den prizon si investigacion na Merca continua.

Diabierna e Corte di Husticia di Venezuela cu Nicolas Maduro ta controla, a anuncia cu el a dicidi cu ta bay persigui e grupo di personal di Citgo cu nan a detene na 2017.

Uno di nan Nelson Martinez awor ta difunto y no por defende su mes mas ni acusa Nicolas Maduro. E ta uno di e grupo di persona cu tabata directamente envolvi cu Citgo y Aruba y den e caso aki mester presenta dilanti di Hues,

DIARIO ta den posesion di un comunicado di e “Juzgado Tercero en funciones de Control de la Circunscripcion Judicial Penal del Area Metropolitana de Caracas, manera e documento ta splica.

E tribunal a mustra cu ta mantene e siguiente grupo deteni y awor ta hiba nan caso dilanti Hues na Venezuela.

Ta trata di e siguiente personanan: José Ángel Pereira Ruimwtk, Tomeu Vadell Recalde, Alirio Zambrano, Jorge Toledo, Gustavo Cardenas y José Luis Zambrano manera e nombernan ta aparece den e documento oficial cu ta den poder di DIARIO.

Nan ta wordo acusa di ladronicia, laso ilegal cu contratista, uzo di placa contra interes di Venezuela, e patrimonio publico y di Citgo como filial di e empresa Citgo.

Diabierna tabata tin e audiencia preliminar y Hues a dicidi cu e admiti e totalidad di acusacion di e Ministerio Publico di regimen Maduro contra e ciudadanonan Venezolano.

Interesante ta, cu e acusacion di Nicolas Maduro no ta basa riba loke e ex empleada Marisol Gomez a ilustra den e caso contra Citgo na Merca pero riba wega cu e grupo lo a hunga pa haya financiamento internacional di Frontier-Group Management LTD y Apolo Global Management.

E acusacion ta, cu e grupo cu tabata den union cu Maduro, na cierto punto lo a bay busca riba su mes financiamento pa gobernacion di Chavez cu Citgo como borg mientras Maduro a dicidi pa otro grupo.

Segun e acusacion nan no a tene cuenta cu e pensamento di Nicolas Maduro y a ofrece condicionnan desfaborabel y a ofrece como garantia Citgo sin consulta cu Nicolas Maduro.

Mientras nan a haci esaki, Nicolas Maduro mes a hipoteca Maduro na otro compania cu awor mester paga of perde Citgo.

Segun e comunicado di tribunal di Venezuela, e investiga a wordo haci despues di e ricibi orden di e Contrainteligencia Militar (Dgcim) cu a determina cu e iregularidad a tuma luga.



Continuacion pagina. 23

Ta cu berdad den nos man, nos a mustra pueblo di Aruba con despues cu Chavez no a logra bende Citgo y uza e placa pa su regimen, Maduro a converti Citgo den un propiedad Venezolano cu e por a uza pa haci prestamo na interes di su regimen.

Citgo tabata e baluarte di cadena comunista na Merca, cu na 2014 tabata sa cu kico ta pasa.

Na aña cu Aruba a cera e proyecto di Un Biyon cu Venezuela, manera semper nos a trece dilanti cu prueba Nicolas Maduro a hipoteca henter Citgo cu Rusia y instancianan financiero.

Solamente AVP y e grupo cu el a instala pa asisti den e negociacion, tabata sa kico e ta negocia cu un regimen cu ya tabata bou investigacion pa ladronicia, labamento di placa di pueblo Venezolano, corupcion den cual hasta mundo di droga tabata envolvi.

Ora Merca a actua y Asdrubal Chavez a bini Aruba, caminda Nelson Martinez tabata rey y tabata brinda hunto cu otro personahenan di Citgo cu a bay prizon, e intencion tabata pa Asdrubal Chavez a converti Aruba den centro di actividad ilegal di Asdrubal Chavez.

Documentonan ta mustra con tabata laba placa di Citgo, loke ta alma di e accionnan di Merca.

Gobierno Eman a percura pa ni Aruba ni Parlamento cu no a duna aprobacion adelanta, ni sikiera ora mester a trata e proyecto den Parlamento, tabata sa kico tin den e acuerdo cu tur instancia oficial a rechasa y pa cual Hulanda a adverti.

E acuerdo di Citgo a pasa completamente contra ley den Parlamento cu no tabata sa kico el a aproba.

Si proyecto Citgo a bira un realidad, awe Aruba ta e centro di operacionnan comunista den e region. Ta for di Aruba, Chavismo mester a actua ora manera nan a premira, e regimen a rementa na Venezuela.

Si e refineria a habri of a continua na 2018, awe Aruba lo no por a cera porta y nenga ciudadanonan, barco y avionnan comunista, Chavista, di bini Aruba y haci manera nan ta considera bon na Aruba.

Por conclui cu e fracaso di Citgo tabata na bienestar di Aruba, cu a scapa di un acto traicionero, secreto contra tur ley, di gobierno Eman cu hasta na momento cu Merca a spierta mundo y hasta Union Europeo a bay contra Nicolas Maduro, ainda tabata pasa man riba cabes di exponentenan di nan amigonan comunista.



Citgo desenlace



Merca lo deshaci di sancion contra Pequiven Colombia

Relacion Aruba y grupo Maduro contra solucion Aruba

**Inventario di companianan grupo Maduro na Aruba ta wordo haci*

**Caso na Venezuela no ta persigui acusacionnan serio na Merca*

ORANJESTAD (AAN) -- E posicion di Aruba den e investigacionnan internacional cu ta tuma luga, ta haya tur atencion di DIARIO. Uno di e puntonan tabata pakico Merca y Guaidó no a duna un contesta positivo riba e peticion pa deshaci di loke ta stroba e proyecto di Citgo Aruba wordo realisa.

Informacion cu DIARIO a ricibi ta indica, cu Aruba a habri porta pa e grupo cu tabata mas yega na Nicolas Maduro den Citgo y cu awor ta directamente bou investigacion di Merca tambe.

Merca mester sigura su mes cu e no ta duna oportunidad na personanan pa kende e mester cera porta pa nan relacion estrecho cu Nicolas Maduro.

DIARIO a uza dos caso concreto di ultimo dianan pa haya mas informacion riba e hecho cu tanto Merca, cu a tene cuenta cu Curaçao, awor lo deshaci di medidanan pa Pequiven na Colombia como na e caso di Maduro contra su propio hendenan den Citgo.

Segun informantenan Aruba ta contene un peliger pa Merca den e sentido cu tabata tin un relacion estrecho entre gobierno di Aruba y regimen Nicolas Maduro. Ta hopi dificil pa cualkier pais acepta cu gobierno di Aruba no tabata conoce e acusacionnan contra gobierno di Venezuela, cu Merca a lansa prome cu 2016.

For di tempo di Chavez tin acusacion na Merca y varios otro pais liber di relacionnan hasta terorista di grupo Chavez/Maduro y Aruba mester a sigura su mes cu den e panorama cu tabata conoci pa henter mundo, e no a wordo inclui.

Un punto importante ta cu Venezuela tabata negocia cu Aruba na mes momento cu e tabata cla pa entrega mita di Citgo na Maduro mientras cu ya tabata tin problema interno den e grupo di Maduro den Citgo pa financiamento di debe di grupo Maduro, uzando Citgo como borg.

Ta e ultimo punto aki a haci cu awe Maduro kier hiba e grupo, cu tabata tin relacion cera cu Aruba, dilanti Hues na Venezuela.

Mester tene cuenta cu den investigacionnan criminal andando na Merca, ta haci un inventario di tur compania y persona liga cu grupo Maduro, cu a establece nan mes na Aruba of ta uza Aruba como nan ruta posiblemente pa actonan criminal.

Segun informacionnan e siman aki e compania Pequiven lo haya trato special di Merca cu lo no mantene sancion impone pa negoshi cu Venezuela, riba Pequiven.

Esaki ta encera, cu e compania cu a haya un directiva nobo nombra pa Presidente Interino Guaidó, lo no wordo afecta mas pa sancion di Merca y por duna continuacion na produccion normal.

Mientras awor casonan criminal den seno di PDVSA y e grupo Maduro ta alcansa culminacion na diferente pais, DIARIO ta sigui compila tur informacion.

Lantamento na Haiti pa corupcion den acuerdo cu Maduro

Tension mundial ta rementa pa motibo Venezuela



ORANJESTAD (AAN) -- Un situacion mundial sumamente tenso ta habri siman nobo den cuadro di e problemanan mundial cu a produci nan mes a base di e problema na Venezuela.

Iran, cu tabata tin lasonan cu Chavez y Maduro y ta bou di medidanan Mericano tambe, ta causa tension riba tereno di petroleo mundial. E pais a nenga di bandona OPEC, cu segun observadornan ta origen di problemanan serio riba tereno di energia mundial.

Mientrastanto na Haiti manifestantenan a subi caya y ta nenga di stop cu nan accion di protesta contra e acuerdonan cu e pais a cera cu Maduro den cuadro di Petro Caribe. Nan ta acusa nan gobierno di ta comete actonan fraudulento pa medio di e acuerdo cu Maduro.

Nan ta papia di un suma di 6.2 Biyon cu mester a bay pa pueblo pero segun nan ta parti awor di actonan di corupcion.

Na Cuba, turismo for di Merca a cay drasticamente mescos cu e produccion petrolero na Venezuela cu ta pasa den su pio momento.

Canada mientrastanto a cera su embahada na Venezuela, cu na su turno a laga solamente un oficina di su servicio diplomatico na Canada habri.

Mientras Venezolanonan ta sigui busca frontera cu Colombia, e drama di Venezuela ta yega momentonan decisivo mescos cu accion mundial contra crimen na cual regimen Maduro, PDVSA y Citgo a haci nan mes culpabel.

ATA NV contento cu logro

American Airlines a inicia su vuelo directo for di New York









ORANJESTAD (AAN): Aruba Tourism Authority ta contento pa comparti cu e weekend cu a pasa, American Airlines lo inicia su vuelo directo di New York (La Guardia) pa Aruba. Esaki lo inicia respectivamente tur diasabra for di dia 8 di juni 2019 cu un total di 30 vuelo pa e aña aki cu ta representa 2.880 asiento. American Airlines te cu awo ta ofrece e posibilidad pa conecta for di aeropuerto John F Kennedy, via Charlotte of Miami, pa Aruba. Tambe tin vuelonan non-stop for di Philadelphia, Chicago (seasonal | introduci aña pasa) y Dallas (introduci aña pasa).

Trabou den ekipo di Aruba Airport Authority (AAA), Aruba Tourism Authority (A.T.A.), Ministerio di Turismo, AHATA, DCA e.o. y otro socionan ta keda instrumental. E vuelo nobo ta asisti den expande e mercado den e area Noreste di Merca.

Ronella Tjin Asjoe-Croes a indica e.o. cu "E ruta nobo aki ta duna e bishitantenan for di up-state New York y becindario manera New Jersey y Connecticut pero tambe esnan cu ta bishita nos por ehempel for di Canada, via vuelonan cu ta conecta cu Aruba, un manera mas pa bishita nos destinacion. Awo e pasaheronan fiel cu semper ta biaha cu American Airlines por sigui disfruta di nan aerolinea faborito cu un otro oportunidad di biaha cu e vuelo non-stop pa nos isla."

Ta interesante pa sa cu pa loke ta trata e servicio nobo aki di American Airlines, tin solamente dos vuelo non-stop for di La Guardia pa e region Caribense, esey ta pa Bahamas y pa nos isla Aruba.

For di e aeropuerto John F. Kennedy e unico non-stop flight cu American Airlines tin pa Caribe ta pa e destinacionnan Anguila, Haiti, Puerto Rico y St. Thomas.

Aruba a cosecha crecemento for di e mercado Mericano aña pasa compara cu aña 2017 cu un total di 6.7% mas (742.016) bishitante for di Merca. Durante 2018, New York a sigui ta e mercado mas grandi di Merca cu un total di 20% di e total di bishitantenan cu ta biaha pa nos destinacion. Aruba ta sigui expande den e mercadonan primario na Merca y ta bon pa menciona cu e expansion aki ta cuadra perfectamente cu e strategia pa atrae bishitantenan afluente, cu ta concentra entre otro den e parti Noord Oost di Merca.

American Airlines ta conectando Merca y Aruba cu su vuelonan for di diferente destinacion desde aña 1971 y ta un socio clave. Cu introduccion awo di La Guardia, e aerolinea ta sirbi 6 gateway for di e mercado di Merca.

CEO di A.T.A. a reconoce esaki y a gradici e ekipo durante cu e recepcion di e vuelo inaugural. Mescos ta conta pa e ekipo di American Airlines na Aruba, cu pronto lo ta celebrando 50 aña di American Airlines na nos isla!













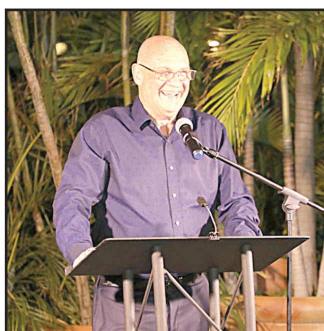
Pa su gran aporte na cultura local y internacional

Minister Ruiz-Maduro a reconoce Jan Poets























ORANJESTAD (AAN) - Diabierna anochi cu hopi honor y placer Minister Ruiz-Maduro a entrega un reconocemento na sr. Eddie Leonardo 'Jan Poets' Peterson pa su gran aporte na cultura di Aruba riba e tarima local y internacional.

Via Jan Poets nos a haya como Pueblo hopi informacion di deporte y farandula local y internacional y Jan Poets a percura semper pa brinda un bunita sosten y cobertura na nos Reinanan cu a participa den eleccionnan di beyesa rond di Mundo. Jan Poets a laga Mundo tambe sera conoci cu Aruba unda cu ela bay. Via su programanan PoetsTV y Nos Baluartenan y via su rubrica Den Ambiente den matutino Diario, Jan Poets a brinda informacion di nos Arubianonan y tambe Yiu di Corsow cu ta briya na cas y den exterior.

Cu hopi determinacion, perseverancia, aventura, humor den su hari special y cu hopi FE, Jan Poets a sa di conberti su mes den un ciudadano cu atraves di su trabou ta representa Aruba dignamente. 'Danki Jan Poets pa tur bo esfuersonan y pabien cu un bunita reconocemento,' ta e deseo expresa pa Minister Ruiz-Maduro na momento di entrega di e reconocemento bon mereci na Jan Poets.

Deporte Local

White Joker a kibra invicto di Logros tras di un tremendo actuacion di Henk Arnold





ORANJESTAD (AAN): Campeonato HEINEKEN fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na dos baluarte Jacobo Jansen y Gilbert "Nando" Maduro a continua na veldnan na Pos Chiquito. Den un tremendo partido White Joker a faha contra e equipo invicto Logros y e veteran Henk Arnold a bin por la goma lansando su mihor partido di temporada pa fucila Logros 3-2 kibrando asina nan invicto.

White Joker ta pika ariba den bom di promer inning cu 2 careda. Desde promer inning tanto Henk Arnold pero tambe Edgar Bautista a faha pa nan equipo y no a permiti careda mas. Den cabez di 6 inning Logros ta rally pa empata e wega 2-2 sinembargo White Joker no tab aha cabez y ta score 1 careda den bom di 6 cual a resulta e careda di victoria.

Pabien na ambos equipo. White Joker como equipo a bati di 24-8 pa un averahe di 333 mientras Logros a bay di 24-6 pa un averahe di 250. Boxscore final White Joker 3 careda, 8 hit, 1 error y ta laga 8 coredor na base. Logros 2 careda, 6 hit, 1 error y ta laga 4 coredor den circulacion. Mihor bateadornan pa White Joker ta Michael Rasmijn 3-2 cu 1 careda anota y 1 impuha, Derek de Castro 3-1 cu 1 rbi incluyendo un triple, Francis Silva 1-1, Yhoan Ruiz 2-1, Sandrick Wester y Rhajin Donata ambos di 3-1. Pa Logros a destaca na plato Rachi Berry 3-3 cu dos doblete, Arturo Camacho y Elvin de la Cruz di 2-1 y Jurick Cicilia 3-1 cu 2 rbi.

E veterano Henk Arnold still going strong ta enfrenta 24 bateador y bay 6 inning tirando 21 bola, 64 strike pa un total di 85 pitch permitiendo 2 careda tras di 6 hit ponchando 7 bateador sin regala base por bola pa un actuacion excelente poniendo e victoria riba su nomber.

Edgar Bautista tambe por mira atras riba un bon actuacion pero mester conforma su mes cu e derota. Edgar ta enfrenta 28 bateador y ta bay 6 inning tirando 35 bola, 69 strike pa un total di 104 pitch permitiendo 3 careda tras di 8 imparable regalando 2 base por bola.

Campeonato ta continua Dialuna, Diaranson y Diabierna awor riba veld di Pos Chiquito y Diamars y Diahuebs na Dragon Hitters. Un total di 10 wega programa pa e siman entrante. Yega tereno bin apoya Bo equipo prefer!!

Blackhawks a derota Piratas



ORANJESTAD (AAN): Campeonato HEINEKEN fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na dos baluarte Jacobo Jansen y Gilbert "Nando" Maduro a continua riba veld di Dragon Hitters. Den un wega maratonico cual a parse cu no lo bay caba e equipo di Blackhawks perdiendo ta rally pa 11 careda den cabez di 5 inning pa bolter e score y sigura un victoria riba e fuerte equipo di Piratas.

Den un wega de dame y toma Blackhawks ta gana 22-15. Boxscore final Blackhawks 22 careda, 23 hit, 3 error y ta laga 3 coredor na base. Piratas 15 careda, 15 hit, 7 error y ta laga 5 coredor den circulacion. Blackhawks como equipo a bay di 36-23 pa un averahe di 639 mientras Piratas a bay di 31-15 pa un averahe di 484.



Pa Blackhawks a destaca na bate Angelo Webb 5-4 cu 3 careda anota y 2 rbi, Meldrick Solognier 5-4 incuyeno un triple mas 5 rbi, Jeffim Jansen 4-3, Rodney Kelly di 5-3 cu 5 rbi, Leonardo Dirksen 4-3 cu 2 rbi, Tyrone Punselie 4-2, Randall Werleman 3-2 y Johnny Winterdaal di 2-1. Pa Piratas a destaca na bate Jeremy Moreno 3-2, Whascar Perez 4-3 incuyendo un cuadrangular y un triple cu 3 careda anota mas 5 rbi, Pablo Reid 4-3 incluyendo un homerun cu 3 careda anota y 3 rbi, Michel Corniels 4-2 y Ramon Gonzalez di 3-2.

Efraim Leon a habri pa Blackhawks y ta bay 1 inning y 1 tercio permitiendo 10 careda y ta wordo releva mesora pa Clay Shipley ken a tira 4 inning enfrentando 20 bateador lansando 58 pitch permitiendo 5 careda tras di 7 hit y ta registra e victoria riba su nomber. Guillermo Montiel ta habri pa Piratas y ta enfrenta 22 bateador y ta bay 3 inning permitiendo 11 careda tras di 14 imparable. Michel Corniels ta drenta di relevo y ta registra e derota riba su nomber.

Modesto de La Cruz ta drenta tira ultimo inning. Weganan ta continua Dialuna, Diaranson y Diabierna awor riba veldnan na Pos Chiquito mientras Diamars y Diahuebs weganan lo tan a Dragon Hitters cu un bar y cushina bon surti. Un totakl di 10 wega programa pa e siman entrante. Waak pa Bo tey!



Deporte Local

Weganan di Fogeo di Little League Softball Aruba na Boston











ORANJESTAD (AAN): Dianan 29 30.31 di Mei seleccion di LLSA a biaha pa Boston pa hunga weganan di Fogeo contra di 4 highschool di Merca. Despues di a recauda fondo pa e viahe aki e muchanan a logra esaki y nos a bai Boston.

E prome wega tabata contra di South Newton Highschool. A logra di gana e wega aki 15 pa 1. Pitcher riba monticulo tabata Yee Mei Cheong. Den ultimo inning Shakira Croes a releve. E muchanan a bati 12 hit inclusivo un Homerun di Myah Thompson.

E siguiente dia a hunga e ekipo Storm di Central High. Aki a hunga den frieu pero asina mes e muchanan a gana 9 pa 8. Tras di bon pitcheo di Rachella, Ashia, Shakira y Yee Mei a logra gana e wega na final.

Diasabra a hunga un doubleheader cuminsando 8.30 di mainta. Nan a hunga e ekipo Redman Highschool na Tuwsbury. Aki atrobe bon wega pero a gana cu score di 9 pa 8 atrobe. Tras bon bateo di e ekipo.

Pitcher Anchell Statie a domina despues a uza Shakira. Y Yee Mei a caba e wega. Nan ultimo wega tabata contra di e seleccion di Voodoo di Central Boston. Voodoo a gana nos 6 pa 1 tras tremendo pitcheo. Aki nan pitcheo tabata superior na esun di Aruba.

Asina mes e pitchernan a logra domina y yuda pa un 4 eror nan a gana. Asina Little League Softball su meta a wordo logra y Aruba a haya bon weganan di fogeo pa prepara nos pa e weganan Latino Americano na Puerto Rico fin di e luna aki.

Awor e torneo di Latino ta e meta y ta caba di prepara e seleccion pa enfrenta e ekiponan di Puerto Rico. Mexico Corsow y Ecuador.

Pa bo noticianan deportivo den DIARIO manda nan na:
Email: deporte@diario.aw
Whatsapp: 5929684

DEPORTE INTERNATIONAL

Rooney ta bisa Manchester United pa no gasta placa na super streanan veterano



MANCHESTER: Wayne Rooney a urgi Manchester United pa resisti e tentacion pa purba firma super streanan manera Cristiano Ronaldo y Gareth Bale, pasobra segun e, e chens ta grandi cu ta bay ta placa benta afo.
United ta den e partinan trempan di un era nobo bao di e liderazgo di coach Ole Gunnar Solskjaer.
Tin speculacionnan caba riba nombernan grandi cu e equipo di Manchester muy probablemente ta bay purba di firma.
Asina United kier yega cerca di nan rivalnan di ciudad Manchester City, cu a caba di bira campeon di Premier League.
Rooney, ex hungador di United, a bisa cu ta mihor pa e equipo tin pasenshi y construi e equipo pensando riba exito den termino largo.

Formiga ta prome hungador pa hunga den 7 Copa Mundial



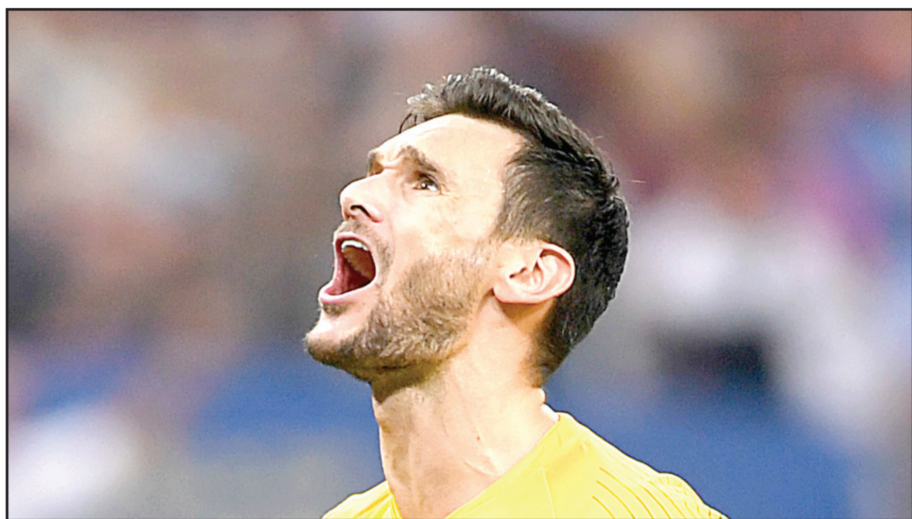
FRANCIA: Veteran Brasilero Formiga a bira e prome hungador den historia pa aparece na 7 edicion di Copa Mundial di futbol femenino.
E hungador di medio campo di 41 aña a bira tambe e hungador mas bieu pa hunga den e mundial, ora cu el a subi veld den e wega contra Jamaica Diadomingo, cu Brazil a gana 3-0 cu 3 gol di Cristiane.
Forminga, kende ta hungador di Paris Saint Germain, na 2016 a bin bek di su retira internacional, pa duna su mes e oportunidad di ta envolvi den e torneo aki, cu un ultimo oportunidad pa hisa e trofeo di campeon.
Inicialmente Formiga su intencion tabata solamente pa yuda Brazil clasifica pa e Copa Mundial, pero despues el a wordo selecta pa coach Vadao, pa e hunga den e Mundial.

Domingo German riba lista di esnan lesiona cu problema di heup



CLEVELAND: Domingo Germán a purba di sigui picha apesar di un molester cu e tin na su heup, di cual e ta bisa cu a afecta su ultimo 3 actuacionnan riba monticulo pa New York Yankees.
Door di e problema na su heup awor German a wordo manda pa e lista di esnan lesiona.
Dialuna na New York ta bay hasi un MRI pa determina gravedad di e lesion.
Despues cu Yankees a manda German riba e lista di esnan lesiona, nan a subi pitcher Stephen Tarpley for di Triple-A Scranton/Wilkes-Barre, ta yuda den bullpen.

Lloris ta bisa streanan di Francia pa examina nan rol, despues di a perde 2-0 contra Turkia



FRANCIA: Capitan Hugo Lloris kier pa cada hungador Frances examina e rol cu nan a hunga den e derota cu nan a sufri contra Turkia, den e wega di clasificacion cu nan a hunga Diasabra.
Turkia a gana e wega 2-0, despues cu na Konya Kaan Ayhan y Cengiz Under a anota un gol cada un.
E equipo Frances tabata completo cu streanan manera Kylian Mbappe, Paul Pogba y Antoine Griezmann, pero nan no a logra anota ni un gol.
Keeper di e campeon Mundial Lloris a bisa cu e hungadornan di Francia mester pensa riba con nan por a contribui mihor.
“Mi ta kere cu no tin 1 solo persona pa culpa mas cu otronan”.
“Nos tur mester sinti nos mes responsabel pa e derota”, segun e Capitan.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Desde 8 di Juni, 2019:

Vuelo nobo di American Airlines New York - Aruba lo opera tur Diasabra



ORANJESTAD (AAN) – Aruba Airport Authority N.V. (AAA) tabata contento pa yama bonbini na American su servicio nobo riba Diasabra entre Aeropuerto Internacional Reina Beatrix (AUA) y La Guardia Airport (LGA) na Queens, New York.

Presente di parti di American na e ceremonia di corta cinta tabata Sr. Nelson Cortes (station manager), y tambe representantenan di e autoridadnan di gobierno y aeropuerto, incluyendo Minister di Turismo Sr. Dangui Oduber, CEO di AAA Sr. James Fazio CEO di Aruba Tourism Authority (ATA) Sra. Ronella Tjin Asjoe-Croes y presidente y CEO di AHATA Sra. Tisa LaSorte.

"Nos "footprint" den Caribe ta algo cu nos aerolinea ta orguyoso di dje, mirando cu nos ta e aerolinea lider den region cu servicio pa 38 destinacion y faltando mas pa agrega na e lista," asina Alfredo Gonzalez, American su Managing Director pa Caribe a comenta. "December ultimo nos a sigui expande nos footprint na Aruba, cu servicio nobo for di Dallas/Fort Worth y Chicago, y cu e buelo nobo aki nos ta brinda Aruba na un di e mercadonan di mas importante den Merca, New York, haciendo Aruba su posicion mas fuerte como destinacion turistico."

E servicio nobo di American pa Aruba lo opera tur





Diasabra cu un avion Boeing 737-800, cu tin 16 asiento First Class y 144 asiento den e cabina principal. E buelo saliendo di LGA ta sali 8:30 am y ta yega Aruba 1:14 pm. Pasaheronan saliendo for di Aruba ta sali 2:10 pm y ta yega LGA 7:00 pm.

"American Airlines ta un partner valioso pa nos destinacion, y como cu aumento di airlift ta crucial pa Aruba su crecimento turistico y exito continuo, e buelo nobo aki ta sigui integra nos sector turistico den un mercado esencial cu ta New York City," asina Ronella Tjin Asjoe-Croes, CEO di Aruba Tourism Authority a bisa. "Cu e buelo adicional aki, nos ta ansioso pa saluda nos bishitantenan cu ta bolbe bishita nos One Happy Island."

E aerolinea tin un presencia fuerte den Caribe cu mas di 900 buelo semanal durante e high season na 38 destinacion. Actualmente American ta opera servicio henter aña for di Aruba pa Charlotte, Dallas/Fort Worth, Philadelphia, Miami y New York y servicio temporal for di Chicago. "Nos ta duna bonbini na e buelo di LGA cu brasanan habri," asina CEO di AAA Sr. James Fazio a comenta. "American Airlines ta un partner valioso di hopi aña pa AUA y e di 6 buelo directo/non-stop ta demostra e confiansa continuo den e mercado di Aruba. New York ta un destinacion hopi popular pa e localnan y Aruba ta un destinacion hopi popular pa esnan di New York, esei di berdad ta un win-win situation pa ambos mercado. E ta importante pa menciona cu e buelo aki ta posibel danki na e facilidad di US Pre-Clearance na aeropuerto, mirando cu La Guardia Airport no tin nan propio facilidad di imigracion. Nos ta agradecido na American Airlines, Gobierno di Aruba, ATA y nos staff pa haci e buelo aki bira realidad pa nos pasaheronan!"

WITH Dentyne & Trident
CREATE YOUR OWN ADVENTURE

1. PURCHASE THREE (3) OR MORE PACKS OF ANY DENTYNE AND TRIDENT
AND PARTICIPATE TO WIN YOUR OWN TRAVEL ADVENTURE!
FOR MORE INFO & PRIZES, FOLLOW comprany

2. SEND A PICTURE OF YOUR ORIGINAL RECEIPT AND THE THREE (3) PACKS
+297 592-7681
COMPRA N.V.'S WHATSAPP WITH YOUR NAME, ADDRESS AND MOBILE NUMBER.
YOU CAN ALSO DEPOSIT YOUR ORIGINAL RECEIPT AND PROOF OF THREE (3) PACKS AT COMPRA N.V. SCHOTLANDSTRAAT.

1ST PRIZE
Travel Voucher worth AWG 3500,-

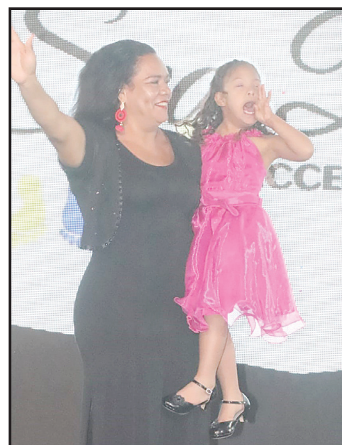
2ND PRIZE
Travel Voucher worth AWG 1500,-

3RD PRIZE
Wireless Headphones & Luggage Set

Last day to participate is June 23, 2019!
Products purchased from Price Smart do not participate

Mucha y hobennan special a duna un tremendo presentacion durante Sea Bunita Sea Bo Mes Fashion Show













ORANJESTAD (AAN): Renaissance Convention Center a bira centro di moda cu bunita presentacion di nos mucha y hobennan special cu a cana riba pasarela hunto cu celebridadnan, organiza pa Fundacion Sea Bunita Sea Bo Mes. Esaki ta di 4 aña cu Fundacion Sea Bunita Sea Bo Mes a organiza e evento aki. Un anochi cu a combina canto, baile, declamacion di poesia y e famoso pasarela, unda por a aprecia e talento di nos muchanan y hobennan special. Reina hubenil di Aruba su Carnaval, Ilaijah Catalina Croes, kende durante carnaval a demostra su talento y a conkista curazon di huradonan, logrando e titulo di Reina Hubenil di Aruba 2019 y Shawndre Geerman, kende a representa Aruba varios biaha internacionalmente tambe tabata presente.

E hobennan super inteligente cu bendicion special, a wordo acompaña pa celebridadnan di Aruba, cu semper ta cla pa duna nan sosten pa cu mucha y hobennan special y cana cu nan riba pasarela den Renaissance Convention Center. Fundacion Sea Bunita Sea Bo Mes a gradici cada un di e patrocinadornan y esnan cu di un manera of otro a contribui pa haci e anochi aki uno inolvidable.

Sigui lesa pag.39

You've Given Dad
Plenty Of Stress.
Now, Help Him Relax.

Father's Day is June 16th, but why limit the fun to one day? Instead, treat your dad to serenity he can enjoy throughout the entire month of June with these great specials from Okeanos Spa.



50 min. Swedish massage Afl. 99

50 min. European facial Alf. 99

25 min. Swedish massage plus 25 min. foot reflexology Afl. 99

Men's pedicure and haircut Afl. 65

Dad and mom couples massage Afl. 199

Can't decide? Gift cards are available and active for up to 6 months.

Open daily from 8am to 8pm.
For reservations please call 523-6176.

renaissancearubaspa.com
facebook.com/okeanosspa



DEPORTE INTERNATIONAL

Rafael Nadal a gana Dominic Thiem pa gana su di 12 titulo di Roland Garros

*Ashley Barty a gana e trofeo di hende muher



PARIS: Diadomingo Rafael Nadal a logra gana su di 18 titulo grand slam.
E tenista Spaño a logra gana e final di Roland Garros contra Dominic Thiem den 4 set, pa hisa e trofeo di French Open pa di 12 biaha den su carera.
Nadal a gana e tenista Austriaco cu e score di 6-3, 5-7, 6-1, 6-1.

E tenista di 33 aña ta e prome hungador pa bira campeon na e mesun grand slam den 'singles' 12 biaha.
Pa loke ta e hendenan muher, Ashleigh Barty Diasabra a gana Marketa Vondrousova 6-1, 6-3, pa bira campeon.

Blake Snell a domina y Rays a gana Red Sox 6-1



BOSTON: Diadomingo Blake Snell tabata hopi bon riba monticulo, pa yuda Tampa Bay Rays gana Boston Red Sox 6-1.
Door di e triunfo Rays awor a amplia nan ventaha riba Boston den division Oost di American League na 8 wega.
Snell a tira 6 inning den cual el a permiti 5 hit, 1 base por bola y 1 careda.
En total el a poncha 7 bateador.
E mihor bateador pa Tampa Bay tabata Yandy Diaz, kende a bati 4 hit den 5 turno y a anota 2 careda.
Brandon Lowe a contribui tambe pa Rays cu 3 hit, incluyendo 2 homerun.
El a anota 3 careda.
Pa Boston Sandy Leon, Jackie Bradley Jr. y Sam Travis cada un a contribui cu 2 hit.

Portugal a gana Hulanda, pa bira prome ganador di UEFA Nations Cup



PORTUGAL: Hungando na cas, e seleccion di futbol di Portugal a gana e final di e UEFA Nations League contra Hulanda 1-0, pa bira e prome campeon di e Copa nobo di UEFA.
Tabata un wega bastante preta den cual ambos equipo tabata tin algun oportunidad pa anota den prome mitad, pero na halftime e score a keda 0-0.
Tabata den di dos mitad cu Goncalo Guedes a anota e unico gol di wega, pa duna Portugal e trofeo.

Yankees a gana Indians 7-6 den 10 inning



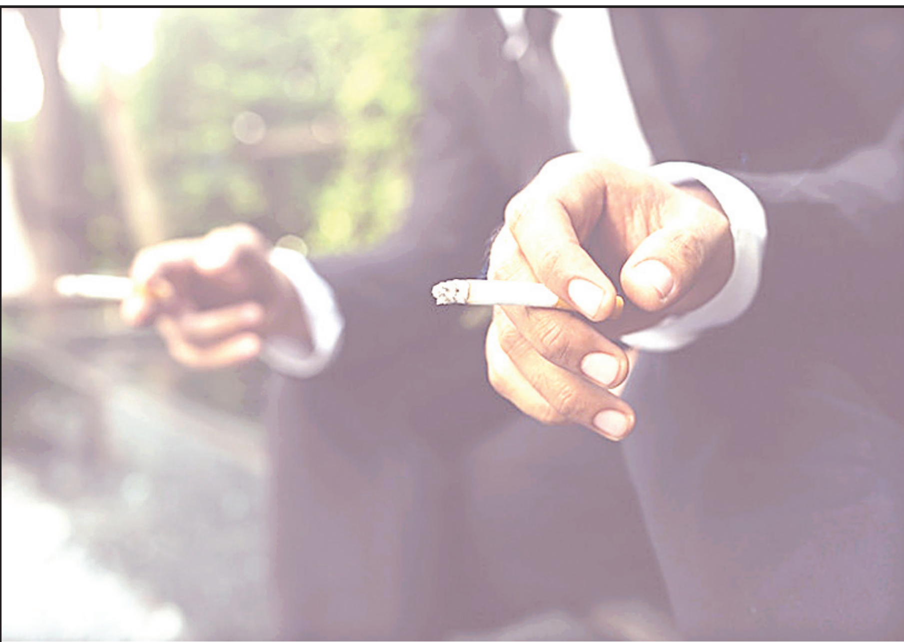
CLEVELAND: Diadomingo New York Yankees a perde un ventaha di 5 careda, pero den extra inningnan nan a logra gana Cleveland Indians 7-6.
Yankees den di 2 inning a anota 5 careda y nan a wanta e ventaha ey te den di 6 inning.
Indians a anota 4 careda den di 6 inning y uno mas den di 7 pa empata e wega 5-5.
Den di 9 inning New York tabata gana 6-5, pero den bom di e mesun inning Cleveland a empata pa manda e wega pa extra inning.
Den di 10 inning Yankees a anota 1 careda y asina a bay cas cu e triufo.
E mihor bateador pa e equipo di New York tabata Clint Frazier cu 2 hit den 3 turno y 1 careda impulsa.
Brett Gardner a contribui cu un homerun pa Yankees, mientras cu Leonys Martin y Mike Freeman a bati homerun pa Cleveland.

Telefonnan di DIARIO Tel: 582 2239 Fax: 582 8551



Noticianan for di Hulanda

Mas compania na Hulanda ta bay prohibi humamento



HULANDA: Cuminzando Januari 2020 e oficinanan di Achmea ta bay ta completamente liber di huma.
Esaki ta nifica cu ningun hende mag di cende un cigaria den of rond di e edificionan di e compania di aseguro di cuido.
Na hospital Antoni van Leeuwenhoek na Slotervaart desde siman pasa ta prohibi di huma paden of pafo di e edificio.
Te hasta pues riba e tereno pafo no ta permiti pa huma.
Esey ta bay sosode tambe na Achmea.
"Huma no ta cuadra cu Achmea", segun CEO di e compania Willem van Duin den un comunicado di prensa.
"Nos ta trahando riba un medio ambiente safe y saludable", segun e CEO.
Gobierno di Hulanda su intencion ta pa na 2040 tur organizacion den e pais ta liber di huma.

Hendenan a pinta simbolonan di Svastika riba warda di polis na Zutphen



ZUTPHEN: E warda du polis den Zutphen a keda bao di e simbulo di SS cu ta wordo yama swastika.
Polis di bario Yilmaz Uluçay via Instagram ta pidi testigonan pa bin dilanti cu informacion riba kendenan lo por ta responsabel pa e acto aki.
No ta conoci ainda ki ora e simbolonan a wordo pinta riba e bentananan.

Homber a dal polis cu su cabez despues di accidente



GELEEN: Un homber di Geleen di 31 aña a wordo deteni despues cu el a bandona su auto despues di un accidente den cual e tabata envolvi.
E homber tabata bao di influencia di droga ora cu e accidente a tuma lugar na Geleen.
Pa colmo a homber a ataca polis.
Despues di ricibi e melding di e accidente Diabierna anochi, polis a topa cu e homber herida un tiki mas leu di e sitio unda cu e accidente a tuma lugar.
Ora cu e homber a wak polis ta yega cerca el a bira agresivo y a dal polis cu su cabez.
El a wordo deteni y awor ta wordo acusa di core bao di influencia, bandona su vehiculo despues di un accidente y menaza y maltrato di agentenan policial.

Holo penetrante na Rotterdam despues di error den produccion na Botlek



ROTTERDAM: Diadomingo varios keho a drenta cerca DCMR Milieudienst Rijnmond riba un holo penetrante den aire di Rotterdam y vecindario.
Causa ta un error cometi na e compania di quimiconan Arkema, ora di añadi un likido na gas.
E proceso hasi ta pa duna un gas sin holo un holo.
"Door di esaki den e area ta hole hopi stinki y nos a ricibi varios reclamo riba esaki", segun e servicio di medio ambiente.
Afortunadamente nan a indica si cu e likido y e gas no ta peligroso.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Pa chica Pos - Habri tuberia y wc.
Servicio lihe y confiabel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

D' La Rosa
CHICA POS
Pa servicio di habri tuberia, area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

BOBCAT SANTO
Rent Bobcat, tin graniet blauw y normal, demolicion, yena baki, fundeshi, rosa tereno, bende santo y piedra. Mesora!
Cel: 592-3424 / 592-1156

MONTAS EXCAVATION
Nos ta bende santo di pleister, pega blokki, piedra y granito.
Bon prijs.
Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

RUIZ EXCAVATION
Ta anuncia su nomber nobo:
F. Ruiz Sand Gravel & Equipment N.V.
Nos tin santo pa bloki, pa pleister, graniet, piedra pa basha y decorashon na e mihor prijs.
Pa mas info jama
588 9995 / 593 9995

Torres
Chica pos Septic tank
Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

Glassco
- Glass & mirrors cut to size and shape
- Polishing, drilling & glass replacement services
- Fast service

Tel. 583-4784
Caya Betico Croes 162 B

TA FURA
Elma Matras & Fabriek
matras, box, busca mainta y haye atardi! Set di sala, tv chair, comedor. Tel: 592-3344, Rondweg 125

BOBCAT & BACKHOE
Rosa tereno, coba fundeshi, pos, jena fundeshi
Ta bende Santo y Piedra
Jama 593 5050

ATCO
ARUBA N.V.
Land Cleaning
Container Hauling
Demolition
Excavation
Heavy Transport and Lifting
Material Transport in Bulk Sizes
TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw
Find us on Facebook

TA HUUR
Apartment na Schotlandstraat, pa dia, pa siman y pa luna Cel: 594 4945

REAL ESTATE
Huur bo cas of apartment den tempo record. Yama nos awo 593-8082

ALQUILO
Una habitacion en Playa. Favor llamar despues de 6:00pm al 662-5293

EASY FLUSH
SEPTIC TANK
Chica pos, Habri tuberia
Servicio 24/7
Glenroy Tromp Tel: 593-0235
Marline Tromp Tel: 563-5497
Celsiustraat # 38, Oranjestad

CONSTRUCTION Y CHAPI
Nos ta corta tur sorto di mata cu design y tira sushi afo. Nos ta drecha dak, verf cas of negoshi. Lanta cura of cas. Tur sorto di carpinteria, tuberia, electricidad, basha vloer y pega tile (mosaico). Trabao ta wordo garantisa.
Cel: 594-2380 / 594-8023

SE RENTA
Una habitacion con baño privado y servicios incluidos, serca de Playa, Afl 600.- no niños y no mascota. Tel 630 9747

TA HUUR CAS
Na Sabana Liber, 2 camber, 1 baño, sala y cushina grandi. Pa mas informacion por tuma contacto na 660 6841/ 747 6215 Hende serio.

Phoenix Aluminum & Company
Fabricacion y instalacion di porta, bentana y porta di garage. Mantencion di porta di glas. Pintura pa aluminum y hero. Tel: 641-6963

TA HUUR/SE ALQUILA
Ponton/Playa, dilanti Xavier University. Apt (1) camber semi muebla, 800,- + dep. Awa, coriente apart. Caya Frere Arnold # 10, Apt # 8.
Tel: 594-6701

FOR RENT
La Cabana Beach, 1 bedr slp 04, June 16 -23 siman pa tata $650. Tin 1 bed July 6-13 / July 7-14. July 13-20/July 14-21/JULY 11-18 1 bedr slp 04 $850.- 2nd, 3rd floor/ ground fl $ 900.- 2 bedr slp 06 of 08 pers $ 1450.- Contact cell 733 5858 pa mas info

DOG LOVERS 15 AÑA
Grooming Services N.V.
Baño, contra carpata, sarna y purga. (Ta inclui corte di huña, limpieza di orea y kita konopi)
Nos ta haci tur sorto di corte.
Miembronan cu _nan mes ta trece_ e cacho lo haña e di 6 baño GRATIS. (Mester _trece_ entre _7.3.0 pa 9.30 am_)
Tel/Fax: 587-0387 / Cel: 592-9673
Shaba 4, Dialuna pa Diasabra 8.00 pa 12.00 'or.
Corda di jama un dia prome pa haci cita!

TA HUUR
Un apartamento studio semi muebla cu airco, Fls.600.- mas deposito. Awa y coriente no ta inclui. Hendrikstraat 7 na O'stad, Prome piso di La Rinconada. Yama 594-4368

CONSTRUCCION
Traha cas, renovacion, apartamento, lanta cura, electricidad, plumber, carpinteria, basha vloer, pega tegels, verf, dak. Nos ta responsabel y cumplidor. Bon prijs. Tel: 593-3141

FOR RENT APARTMENT
Daily, weekly, monthly
Tel/Whatsapp:
566-3902

TA BUSCA
Un persona responsabel y dispuesto pa transporta mi pa mi trabou diario pa un tempo indefini.
Tel 735 1987

TA BENDE
Granite Blauw pa plama rond di cas. Please yama 740-2390 "Prome cu caba"

TA HUUR
Apartment grandi situa na Seroe Blanco. Awa y coriente apart. Prijs Afl.850,- Pa mas informacion yama na 594-0609 / 583-5122

FOR SALE
House and apartment at Pos Chiquito 207 sq m buildup app 69 sq m rented land 706 sq m. Afls. 475.000,00 Upon request 10 apartments Afls. 600.000,00 Call tel / Whatsapp 566-3902

Pa Taxaties di cas y propiedad
Tuma contacto cu Crystal Realty
Tel: 568-8265

TA HUUR
Apartamento Hooibergkavel
Pa informacion 736 0707

REPAIR
Dryer, wasmachine, frigidaire, cooler, airco, walk-in cooler, walk-in freezer.
Cel: 562-1584 / 745-7084

TA HUUR
Apartment na Santa Cruz
Cell 593 9101

For sale new House
143.9 m2 di construcion 742m2 land (erfpacht), 3camber, 2 banjo, área de sala, cushina, comedor, sótano, na sabana Basora 2F bon ubicacion, interesados info: 7310742/ 7324274 whatsapp.
Prijs 360.000 fis.

HAPPY SPOT
E lugar di smoothies etc ta busca urgente un señora pa traha. Y tambe un mucha muher pa vakantie job. Mester tin permiso valido pa traha of passport Hulandes.
Tel: 660-9417 / 660-9414

DAK TA LEK?
Pa tur trabao di drecha dak y spuit dak yama nos na 566-7736

ROCOCO PLAZA
DIASABRA 8 JUNI
YARD SALE /FRUTAS
DIADOMINGO 7 JULY
FLEAMARKET # 1
ANTIQUESHOPS
TOTAL SALE Habri TUR DIA OPEN 9-4
Diasabra 9-1
Info whatsap 741-5640

GRATIS
Auto bieu den cura? Nos ta piki nan y benta afo por nada. Tambe nos ta piki airco, bateria, stoof, wasmachine, frigidaire etc. Yama nos na 561-4297 of 561-5179. Arubiano balente.

TA FURA
Matras, muebles 25%. Hopi descuento riba mercancia den tienda 40-50% y 80% liquidacion
Orange Matrassen Fabriek, Solo 5, Tarabana.
Tel: 588-7468 / 593-4387

SE RENTA
Apt. studio na Tanki Leendert full muebla, airco inverter, smart tv 55". Incl. wifi, directv, Serlimar, servicio septico. No ta incl. awa, coriente y gas. Afl.950,- plus deposito.
Tel: 592-1520

TA HUUR
Na Alto Vista, un cas grandi, Entrante 1 di juli of 1 aug. Un localidad tranquil cu poco trafico cu tremendo vista. 3 of 4 dormitorio, 2 1/2 baño, sala grandi, porch y balcon y un octagon special ora di bishita. Huur 2600.- florin pa luna y 1 luna di borg. Interesadonan por jama na 586 1669 0f 736 3505

PA AVISO aviso@diario.aw

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL OF COMERCIAL?
ecotech aruba
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
mrbucket@ecotech.aw
20 yrd Big Bucket
15 yrd Junior Bucket
10 yrd Small Bucket

VIDENTE
Lectura del tarot. Descubre el enigma. Especializacion en el ocuhismo. Se hace todo tipo de trabajos espiritual.
Tel: 745-0461

Groot huis te huur
ingaande 1 juli of 1 aug '19, Rustige buurt, haast geen verkeer en een uitstekend uitzicht over het eiland. 3 of 4 slaapkamers, 2 1/2 badkamer, groot zitzaal, balkon en veranda en een octagon geschikt bij bezoek. Huur 2600.- florin per mnd en 1 mnd borg. Bij belangstelling Tel 586 1669/736 3505

DIARIO
- Pa noticia, cumpleaños, comentario, redaccion: **noticia@diario.aw**
- Pa mundo deportivo: **deporte@diario.aw**
- Pa farandula: **espectaculo@diario.aw**

Tel: 582-6747

SE ALQUILA/TA HUUR
Apt studio (1) camber, full muebla, 900,- + dep. Coriente apart. Wifi, cable tv inclui. Community pool. Tanki Leendert.
Tel: 594-6701 / 567-2418

MENU SPECIAL
Dialuna 10 Juni
SHAHAI TAKE AWAY
STA CRUZ • Tel: 585-7022
Carni stoba,
Half Roast Chicken,
sopi galinja
Purba nos diferente wrapsnan y sandwich combo delicioso!!
PUNTRA TUR DIA PA NOS DUSHI SOPI

BAMBOO MUEBLES
Renovaciones, nos ta drecha y spuit tur sorto di muebles di bamboo y cabana.
TAPICERIA NAUTICA.
Ta fura auto y tur muebles.
Tel: 746 0518/ 737 3993

SERVICIO
Ta drecha tur sorto di airco inverter split, frigidaire, dryer, wasmachine, stoof etc.
Tel: 743-6308

SE RENTA APT
Apt studio muebla di max 2 pers na El Salvadorstraat, 10 min canando pa Arubus Stacion.
Huur ta exclui awa y airco.
Watsapp of yama 740-4348

CONSTRUCCION REMODELACION
Nos ta traha cas, apto. Remodelacion interior y exterior. Tegels, bloki, pleister, plafond, basha vloer, traha y drecha tur sorto di dak bon prijs. Info: 561-2137

NADIN MERCADO
REPARACION Y SERVICIO TA DRECHA
Wasmachine, frigidaire, cooler, dryer, forno, stoof. Tur tipo di split unit y window.
Tel: 566-4366

MERCADO REPARACION Y SERVICIO
NOS TA DRECHA
Wasmachine, Frigidaire, Cooler, Dryer, Stoof, Forno. Tur tipo di split-unit y window.
JOSE MERCADO !Any time!
569-6224

TA CHAPI Y TIRA SUSHI AFO
Cel: 594-5115

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Parlamentario Sneek ta mustra cu aparentemente minister a duna proyecto na compinchi

ORANJESTAD (AAN): Segun Parlamentario Marlon Sneek di AVP, amigo- y sponsornan di partido ta bin na prome luga y pa minister di infrastructura kende ta pretende di ta transparente, e ta haciendo cosnan totalmente for di sla y ta trata di manipula hasta parlamento den e proceso aki.

Usando un miembro di su fraccion den Parlamento, minister ta trata di evita cu parlamento por analisa y studia su decisionnan cu el a tuma caminda e ta duna seis minuut na miembronan di parlamento, pa studia un total di 61 documento.

Tur esaki pa asina privilegia brochi y sponsor di su partido, esta doño di partido y ta trata di hunga su weganan, tratado na manipula henter e proceso pa asina e por 'get away' cu cosnan cu no a cana bon.

"Pa motibo cu locual nos ta scuchando den comunidad, ya cu e minister aki no ta transparente, e no ta trece documentonan di e proyecto di dumb na Barcadera pa nos wak y nos ta scuchando eyfo cu e minister a duna 'opdracht' pa cambia resultado di un destaho publico.



Ya cu tabatin un destaho publico, departamento di DOW a haci esaki y a manda bisa cu e compania A a gana e destaho y segun nos a compronde cu minister Oduber ta traha un carta riba e decision cu DOW a manda p'e, informando cu no ta bay cu compania A pero lo bay cu compania B pasobra den e oferta di e compania aki, no tin un incernirator hinca.

Ora cu wak e documentonan, ta poni cu e compania tin un incernirator hinca den su oferta pero simplemente e otro compania, ta un compania cu ta amigo di e minister anto nos kier pa minister Otmar Oduber ta transparente di berdad.

No transparente dik boca pafo, paso nos a scucha cu AVP no tabata transparente pero awor nos kier e minister ta transparente y manda nos e documentonan cu nos a manda pidi den nos carta.

E 61 documentonan aki cu minister Oduber a bin pone riba un mesa pa parlamento lesa den cinco minuut, manda nan pa nos pasa den nan manera mester ta.

Informacionnan cu nos ta hayando ta cu deliberadamente minister Oduber a scoge un otro compania cu NO a gana e bidding na prome instante y banda di esaki tin un compania cu tin un contract pa haci e trabou aki caba.

Pues ora cu minister Oduber a bay over na kibra e contract aki y e compania aki bay Corte loke ya caba nan ta den Corte contra di e minister y mirando con e caso ta hinca den otro, por anticipa cu minister ta bay perde e caso aki.

Anto ta bon pa bisa e minister pa e cuminsa prepara pa su persona bay paga e suma di 1.3 miyon florin ey di dos aña di contract ya cu deliberadamente el a bay cera un contract c'un compania pa un servicio cu gobierno tin un acuerdo riba dje caba.

Mesun cos e minister aki a haci cu DTI pa por a pone su amigo, apesar cu despues el a bisa cu ta un meneer Hulandes pero a bin resulta cu ta su 'brochi' e ta, cu kende e ta cana man den man y ta doño di partido, pa e edificio na Pos Chikito wordo gehuur pero aki Hues a bisa minister Oduber 'absoluttamente cu no.'

E proceso cu DTI a cana y e tempo cu e minister di e tempo ey a cana, tabata un proceso corecto anto minister Oduber mester respeta e contract ey y ora cu el a mira cu no tin caminda pa core, Oduber a inventa un dump na Pos Chikito caminda e por a hinca Serlimar eyden pa su amigo haya e contract di huur tog caminda e por cobra su 41 mil florin pa luna.

Tin cu bisa cu minister a hacie nechi, Serlimar ta paga un pida, Buro City Inspector ta paga un pida pa pueblo no mira e cifra total, pa pueblo no mira e 41 mil florin pa luna cu e sponsor aki tin cu haya pa partido por sigui existi," lider di fraccion di AVP, Marlon Sneek a declara.



Den Olimpiada Escolar

Minister di Deporte a premia e ganadornan di e prome competencia di Baile Deportivo di Scolnan Avansa



ORANJESTAD (AAN) – Diasabra ultimo a tuma lugar den Centro Deportivo Frans Figaroa e prome competencia di Baile Deportivo pa Scolnan Avansa den cuadro di Olimpiada Escolar. Por a mira un publico grandi consisti di mayornan, famia y fanaticadanan di e scolnan presente cu a bin pa apoya. Un total di 6 grupo a participa di cual e premio di prome lugar a bai pa Colegio Arubano cu e grupo "Colegio Dance Crew".

Presente na e competencia aki tabata nos Minister di deporte, Sr. Dangui Oduber kende tabata tin e honor di premia e ganadornan di e competencia di Baile Deportivo. Na mes momento Minister a expresa con contento eta di ta awe presente y di mira tanto hende bin apoya nos hobennan.

E olimpiada escolar ta un evento cu pa hopi aña a ser descontinua, pero bou di e maneho nobo di deporte, a percura pa trece esaki bon, stimulando di e forma aki deporte cerca nos hobennan.

E mandatario a trece dilanti cu na momento cu su persona a drenta gobierno e la pone den su maneho pa cuminsa bek cu e Olimpiada Escolar. "Esaki ta parti di nos vision pa stimula deporte, stimula nos muchanan pa haci deporte y participa activamente na deporte y olimpiada escolar ta algo instrumental den e vision aki".

Finalmente e mandatario a gradici IBiSA pa organisa y planea e Olimpiada Escolar como tambe a gradici Departamento di Cultura. Minister ta manda un biaha mas pabien na e ganadornan di e Baile Deportivo y ta premira cu otro aña esaki lo bai ta hopi mas grandi.



San Nicolas
Tel: 584-8888
Cel: 690-0969
24/7

*" Like a bird Singing in the rain,
Let grateful memories
Survive in time of sorrow. "*

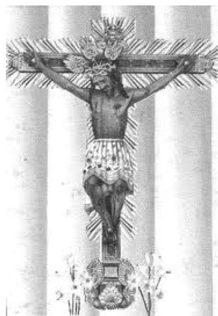
With grateful appreciation and for what she meant to us, we announce the home going of our beloved



Bianca Lo-Hassell
better known as: "Bee"
Widow of Chic Lo

Date of burial will be announced later

Invitacion pa Misa di Sanacion na honor di Señor de Los Milagros Diabierna 14 Juni



Pastoor Jairo Maduro y Pader Jose Miquel hunto cu Grupo Peregrino Señor de Los Milagros, ta invita cordialmente tur debotonan di Señor de Los Milagros y e Birgen Doloroso , tur esunnan cu ta stima Hesus y Maria, pueblo di Aruba en general, bario di Santa Cruz, imigrantenan pa un misa di sanacion cu Santisimo, diabierna 14 Juni pa 7or anochi na Parokia Inmaculada Concepcion na Sta Cruz, cas di e Replika di Señor de los Milagros. **6.15 pm** ta cuminsa cu e rosario di Señor de los Milagros.

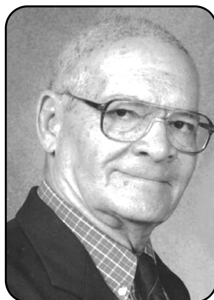
Kere, pone bo fe y confiansa y spera den Señor de Los Milagros y bo tambe lo experencia su grandesa y haya bo milager tan anhela.

Hesus y Su Mama ta warda bo.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

**"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23**



Cu inmenso dolor na nos curazon, pero agradecido pa tur loke el a significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento di:

Sr. Jean Henry Eduard Baiz
Mihor conoci como "Boy"
***10-04-1932 - †06-06-2019**

Acto di despedida tuma lugar Diaranzon 12 Juni di 1'or pa 4'or atardi na Aurora Funeral Home

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Airco den Misa no ta un luho:

Ciudadano kier concientiza e feligresnan pa coopera pa e cobranza di ELMAR wordo paga

ORANJESTAD (AAN) – Un ciudadano a comenta na redaccion, cu e iniciativa di a pone aire acondiciona den algun Misa Catolico, absolutamente no ta un luho, y menos e temponan aki cu tin un calor sofocante.

E feligres a comenta cu e mes a wak diferente biaha un hende cu a bira malo den Misa pa motibo di calor, specialmente den e lunanan di Juli te October ainda, pasobra e ultimo añanan no ta yobe at all.

E mes cu e calor sofocante aki a stop di bay Misa mainta y a cuminza bay 6 or di atardi of 7 or di anochi, pero awor cu a pone airco den e Misa di Dakota, cual ta su bario e ta bay mainta atrobe, maske cu e tin cu cana un pida pero den e Misa mes e ambiente ta fresco y e ta ripara cu tin mas hende ta biniendo hunto den famia, desde cu nan a pone airco.

E ta haya cu tur Misa mester haci mesun cos. Berdad e ta un gasto grandi y e parokianonan tin cu busca ayudo di sponsors hunto cu e pastor, pa por realiza e proyecto aki. Y e kier haci un yamada na tur feligres pa contribui mas cu nan por, pa e pastor por paga e cobranza cada fin di luna pa asina no confronta cu e situacion cu ELMAR ta desconecta e servicio di coriente, si e placa no tey pa paga. E ta un cuestion di humanidad, y gratitud pa haya e beneficio di ta asisti na Misa sin cu e calor pisa por stroba e creyentenan pa concentra of hasta pone nan bay for di e misa prome cu e sirbishi caba.

No ta e caso cu Misa di Dakota a keda sin coriente, sino cu e ciudadano kier simplemente concientiza riba e necesidad aki di airco, y di yuda pague, y pa den otro Misanan cu no tin ainda por haci esaki tambe. E ciudadano no ta kere cu Dios kier pa sea e creyentenan of e pastor mes wanta calor pisa durante celebracion di Santo Sacrificio di Misa y bira malo. Cu union di un y tur y sentimento civico, tur Misa na Aruba por tin airco.

Oracion pa awe:

Señor, haci mi un instrumento di Bo presencia. Laga mi obranan di caridad produci fruta cu na final mi por ofrece bek na Bo algo agradabel y util pa salbacion completo den Nomber di Cristo nos Señor.

AMEN.





Specialista den seguro di entiero

C.P.A
Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com

the olive tree funeral home

San Nicolas
Tel: 584-8888
Cel: 690-0969
24/7

" Cerca Dios so mi alma ta na pas, ta di dj'E mi salbacion ta bini. "
Ps. 62:1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:



Sra. Vda.Calista Bennett Servud
mihor conoci como Cali
14 Oktober 1937 -
4 Juni 2019
casa:† Calton Bennett

Na nombe di su:

yiunan:
†Stebanita y Jose de Jesus (Chucho)Rojas Bennett
†Aurelio Bennett
Maureen Bennett y Gino Croes
Robert y Claudette Bennett Maduro

nieto/a nan: Mayra Rojas, Moises y Mayca Kelkboom y famia, Calvin Kelkboom, Xena Kelkboom, Aldwin Croes, Geraldine Bennett, Jenneyfer Bennett, Jerico Bennett

bisanieto/a nan: Ceidienne y Dayvion Kelkboom, Shaneely Bennett

rumannan: †Felipe Servud y famia
† Cecilia Servud y famia

lhanan,swa y cunanan,subrino y subrinanan, primo y primanan, comper y comernan, amigo y amiganan, bisinjanan y conocirnan y demas famia

Tur e empleado y nursenan di Betesda Home Care

Famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar Dialuna 10 di juni pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Sagrado Curason di Hesus pa santana catolico na Savaneta. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Sagrado Curason di Hesus na Savaneta.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Su bida riba e mundo aki a caba.
El a separa di nos pa cuminsa cu su bida eterno.
E bida aki a keda duna na nos pa busca Dios.
Morto pa encontre y Eternidad pa posee.

A fayece Cristianamente, esposo, tata, welo, ruman y amigo stima



Reynaldo Valentino Flanegin

Mihor conoci como: **Nadi**
*12-02-1945 - †02-06-2019
Yiu di José & Juanita Flanegin†

Na nomber di su:
Señora: Sylvia Flanegin-Wernet
Yiunan: Jacqueline Wernet y Alwyn Lin
José Wernet y Laïndhra Garcia
Johana Mejia
Mescos cu yiu:
Gregory Flanegin
Layrenne Flanegin, Xenia Flanegin y Timothy Kelly
Nieto(a)nan: Jameline y Garrick Diaz & famia
Jay Lin-Wernet
Joël Wernet
Rumannan:
†Rafael Flanegin & yiu
†Robby Flanegin & yiunan
†Margo y Ruben Hellement & yiunan
Antonieta y Dolfi Kock & yiunan
Freddy y Aida Flanegin & yiunan
Glenda y Ety Werleman & yiunan
Andres y Glenda Flanegin & yiunan
Theo y Alba Flanegin & yiunan
Tito y Carmen Flanegin & yiunan
Juan y Adriana Flanegin
†Lourdes Flanegin
Hubert Flanegin y Viviana & yiunan
Maria Flanegin & yiunan
Roland y Yeimy Flanegin & yiunan
Ety Semerel y señora
Mescos cu ruman: Vilma y Miguel Zievinger
Swa y Cuñánan: Tecla Wernet & famia
Beto Wernet & famia
Mario Wernet
Maria Ras & famia
Antonio Wernet
Casildo Wernet
Tanta y omonan:
Ana Tromp
†Maria Petrochi & famia
†Anselmo Tromp & famia
Jacobo Tromp
Lita Tromp & famia
Luis Tromp & famia
Tina Tromp & famia
†Juan Tromp & famia
†Oswaldo Tromp

Subrino y subrinanan, primo y primanan, demas famia na Aruba, Merca y Hulanda cu ta hopi pa menciona, grupo di oracion Señor de los Milagros, amigo y amiganan, bisiñanan y conocirnan, ta keda invita pa condolencia y acto di despedida cual lo tuma lugar
Diaranzon 12 di juni 2019 na Misa Sta. Anna na Noord. Di 9'or pa 11'or di mainta tin oportunidad pa condolencia. Respons ta cuminsa 11'or di mainta.

Un danki special ta bai na Koningin Wilhelmina Fonds Aruba y Edmund E. Harms Foundation pa nan sosten durante enfermedad di nos Nadi stima.
Lo tin un box disponibel pa haci donashon na Edmund E. Harms Foundation den misa.

Despues di acto di despedida lo no por atende condolencia na cas.

Prome Minister Wever-Croes ta mustra cu e ley di destaho publico lo trece transparencia y integridad



ORANJESTAD (AAN): E ley di destaho publico a wordo trata diamars siman pasa den Parlamento na unda cu unanimamente Parlamento a aproba y sostene e cambio di ley importante aki. E ley di destaho publico a pasa despues cu Gobierno anterior a ten'e den lachi hopi aña pa falta di curashi, transparencia y integridad.

Gabinete Wever-Croes, contrario na e Gobierno anterior, ta un Gobierno transparente y integro, si tabata tin e curashi pa saca esaki for di lachi. E ley tabata tin un conseho bastante negativo y cu e cambionan cu Gobierno a haci, Parlamento a aprob'e siman pasa.

"E proceduranan a bira mas complica pero di otro banda tin awo hopi mas transparencia. Asina esnan cu participa na destahonan den proyectonan di Gobierno y di companianan estatal, por tin miho bista con e proceso ta bay. Esaki ta un di e pilarnan importante den e trayecto di integridad", Premier Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Premier Wever-Croes a felicita Aruba cu e ley di destaho publico nobo cu lo trece mas transparencia y mas integridad. Esaki ta loke cu Gabinete Wever-Croes ta para p'e desde principio di gobernacion.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Gradicimento

Sra.Cadencia Pierre



Famia Pierre kier manda palabranan di gradicimento na
Honorable Minister di Justicia
Meneer Andin Bikker
Meneer Edgard Arends
Señora Charite Kock
Departamento di Immigracion, Etc.
Danki na boso cu a juda pa 3 miembro di famia por a drenta Aruba pa bin despedi di nan Mama y Tanchi despues di 15 anja.
Danki na un y tur.
Famia Pierre



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Gradicimento y Invitacion

Na nomber di su juinan, nietonan y bisanietonan, ruman, sobrino y sobrinanan nos kier a gradici tur famia y conocirnan pa nan antencion, apoyo y presencia na fayecimento di nos mama, wela, bisawela, tanta y ruman stima:



Sra. Beatrix Lilia Vrolijk
(Ia/Dudu Ia)

Un danki special na Dr. Anthony, Jullienne Maduro, Dr. Roberto Guinand, Monique Rodgers-de Meza di IMSAN y Dr. Jacobs, Dr. Fingal, Dr. Casper Laclé y zusternan di ICU.
Un gradicimento pa Ruben Croes y su grupo pa e bunita presentacion durante entiero di nos difunto stima. Danki tambe na Aurora Funeral Home y Royal Funeral Home pa nan atencion y bon servicio.

Alaves nos kier extende un invitacion pa 3 santo sacrificio di misa dialuna 10 juni pa 7pm, diaranson 12 di juni pa 7pm y diabierna 14 di juni pa 7pm na Misa Inmaculada Concepcion Santa Cruz.

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Cont pagina.32

















GET
1 MEDIUM
PIZZA
UP TO
3 TOPPINGS
CHOICE OF:
CINNASTIX
BREADSTICKS
16 PARMESAN BREADBITES
& 2 LITER OF
COKE OR SPRITE
FOR 33 00* AWG
*Excluding BBO / BAZV / BAVP and Delivery Charge
PALM BEACH 586 0333
TANKI LEENDE 582 033
Offer is not valid in combination with any o
the promotion at any time without prior no



pa biba mihor



Whirlpool

LABA SECA Deal

3.5 CFT. TOP LOAD WASHER WITH DELICATES CYCLE, WHITE.

7.0 CFT. TOP LOAD GAS DRYER WITH AUTODRY, WHITE.

CREDITO TE CU 24 LUNA

WASHER & DRYER COMBO DEAL

199,- PA LUNA

0% DOWN PAYMENT



Pa Credit bin cu ID Valido, 2 ultimo payslip, recibo di Elmar, Setar y WEB. Crediet Prijs ta basa riba credito di 12 luna despues di 10% downpayment. *Tanten cu tin den stock.



CUMPRA Y GANA

Regalo PA DIA DI TATA

CU CADA COMPRA DI AFL.25 OF MAS, BO TA PARTICIPA PA GANA PREMIO PA DIA DI TATA!



AMC Megastore - Tel: 521-1160 · AMC Dakota - Tel: 521-1150 · AMC San Nicolaas - Tel: 521-1170 I Orario: 9-6 Dialuna pa Diasabra